



ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΤΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΤΕΥΧΟΣ ΠΡΩΤΟ

Αρ. Φύλλου 193

6 Σεπτεμβρίου 2011

ΝΟΜΟΣ ΥΠ' ΑΡΙΘ. 4007

Άρθρο πρώτο

Κύρωση του Μνημονίου Κατανόησης μεταξύ του Υπουργείου Άμυνας των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής και του Υπουργού Άμυνας του Βασιλείου του Βελγίου και του Υπουργείου Άμυνας της Δημοκρατίας της Βουλγαρίας και του Υπουργείου Εθνικής Άμυνας του Καναδά και του Υπουργείου Άμυνας της Δημοκρατίας της Τσεχίας και του Υπουργείου Άμυνας του Βασιλείου της Δανίας και του Υπουργού Άμυνας της Γαλλικής Δημοκρατίας και του Ομοσπονδιακού Υπουργείου Άμυνας της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας και του Υπουργείου Εθνικής Άμυνας της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Άμυνας της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας και του Υπουργείου Άμυνας της Ιταλικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Άμυνας της Δημοκρατίας της Λετονίας και του Υπουργείου Εθνικής Άμυνας της Δημοκρατίας της Λιθουανίας και του Υπουργού Άμυνας του Βασιλείου της Ολλανδίας και του Υπουργείου Άμυνας του Βασιλείου της Νορβηγίας και του Υπουργού Εθνικής Άμυνας της Δημοκρατίας της Πολωνίας και του Υπουργού Άμυνας της Πορτογαλικής Δημοκρατίας και του Ρουμανικού Υπουργείου Εθνικής Άμυνας και του Υπουργείου Άμυνας της Σλοβακικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Άμυνας της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και του Υπουργείου Άμυνας του Βασιλείου της Ισπανίας και του Γενικού Επιτελείου της Δημοκρατίας της Τουρκίας και του Υπουργείου Άμυνας του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας και του Ανώτατου Στρατηγείου Συμμαχικών Δυνάμεων της Ευρώπης (SHAPE) σχετικά με την ίδρυση, Οργάνωση, Διοίκηση, Ασφάλεια, Χρηματοδότηση και Επάνδρωση του Συντονιστικού Κέντρου Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO (NSCC).

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ
ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

Εκδίδομε τον ακόλουθο νόμο που ψήφισε η Βουλή:

Κυρώνεται και έχει την ισχύ, που ορίζει το άρθρο 28 παρ. 1 του Συντάγματος, το Μνημόνιο Κατανόησης μεταξύ του Υπουργείου Άμυνας των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής και του Υπουργού Άμυνας του Βασιλείου του Βελγίου και του Υπουργείου Άμυνας της Δημοκρατίας της Βουλγαρίας και του Υπουργείου Εθνικής Άμυνας του Καναδά και του Υπουργείου Άμυνας της Δημοκρατίας της Τσεχίας και του Υπουργείου Άμυνας του Βασιλείου της Δανίας και του Υπουργού Άμυνας της Γαλλικής Δημοκρατίας και του Ομοσπονδιακού Υπουργείου Άμυνας της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας και του Υπουργείου Εθνικής Άμυνας της Ελληνικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Άμυνας της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας και του Υπουργείου Άμυνας της Ιταλικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Άμυνας της Δημοκρατίας της Λετονίας και του Υπουργείου Εθνικής Άμυνας της Δημοκρατίας της Λιθουανίας και του Υπουργού Άμυνας του Βασιλείου της Ολλανδίας και του Υπουργείου Άμυνας του Βασιλείου της Νορβηγίας και του Υπουργού Εθνικής Άμυνας της Δημοκρατίας της Πολωνίας και του Υπουργού Άμυνας της Πορτογαλικής Δημοκρατίας και του Ρουμανικού Υπουργείου Εθνικής Άμυνας και του Υπουργείου Άμυνας της Σλοβακικής Δημοκρατίας και του Υπουργείου Άμυνας της Δημοκρατίας της Σλοβενίας και του Υπουργείου Άμυνας του Βασιλείου της Ισπανίας και του Γενικού Επιτελείου της Δημοκρατίας της Τουρκίας και του Υπουργείου Άμυνας του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας και του Ανώτατου Στρατηγείου Συμμαχικών Δυνάμεων της Ευρώπης (SHAPE) σχετικά με την ίδρυση, οργάνωση, διοίκηση, ασφάλεια, χρηματοδότηση και επάνδρωση του Συντονιστικού Κέντρου Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO (NSCC), που υπογράφηκε από την Ελλάδα στο SHAPE/Βέλγιο στις 16 Οκτωβρίου 2009, το οποίο σε πρωτότυπο στην αγγλική γλώσσα και σε μετάφραση στην ελληνική έχει ως εξής:

MEMORANDUM OF UNDERSTANDING (MOU)

BETWEEN

THE DEPARTMENT OF DEFENSE OF
THE UNITED STATES OF AMERICA

AND

THE MINISTER OF DEFENCE OF THE KINGDOM OF BELGIUM ✓

AND

THE MINISTRY OF DEFENCE OF THE REPUBLIC OF BULGARIA ✓

AND

THE DEPARTMENT OF NATIONAL DEFENCE OF CANADA ✓

AND

THE MINISTRY OF DEFENCE OF THE CZECH REPUBLIC ✓

AND

THE MINISTRY OF DEFENCE OF THE KINGDOM OF DENMARK ✓

AND

THE MINISTER OF DEFENCE OF THE FRENCH REPUBLIC ✓

AND

THE FEDERAL MINISTRY OF DEFENCE OF THE FEDERAL REPUBLIC OF
GERMANY ✓

AND

THE MINISTRY OF NATIONAL DEFENCE OF THE HELLENIC REPUBLIC ✓

AND

THE MINISTRY OF DEFENCE OF THE REPUBLIC OF HUNGARY ✓

AND

THE MINISTRY OF DEFENCE OF THE ITALIAN REPUBLIC ✓

AND

THE MINISTRY OF DEFENCE OF THE REPUBLIC OF LATVIA —

AND

THE MINISTRY OF NATIONAL DEFENCE OF THE REPUBLIC OF LITHUANIA ✓

AND

THE MINISTER OF DEFENCE OF THE KINGDOM OF THE NETHERLANDS ✓

AND

THE MINISTRY OF DEFENCE OF THE KINGDOM OF NORWAY ✓

AND

THE MINISTER OF NATIONAL DEFENCE OF THE REPUBLIC OF POLAND ✓

AND

THE MINISTER OF DEFENCE OF THE PORTUGUESE REPUBLIC ✓

AND

THE ROMANIAN MINISTRY OF NATIONAL DEFENCE ✓

AND

THE MINISTRY OF DEFENCE OF THE SLOVAK REPUBLIC ✓

AND

THE MINISTRY OF DEFENCE OF THE REPUBLIC OF SLOVENIA ✓

AND

THE MINISTRY OF DEFENCE OF THE KINGDOM OF SPAIN ✓

AND

THE GENERAL STAFF OF THE REPUBLIC OF TURKEY ✓

AND

**THE MINISTRY OF DEFENCE OF THE UNITED KINGDOM OF GREAT BRITAIN ✓
AND NORTHERN IRELAND**

AND

SUPREME HEADQUARTERS ALLIED POWERS EUROPE (SHAPE)

CONCERNING

**THE ESTABLISHMENT, ORGANISATION, ADMINISTRATION, SECURITY,
FUNDING, AND MANNING OF THE
NATO SPECIAL OPERATIONS COORDINATION CENTRE (NSCC)**

TABLE OF CONTENTS

<u>SECTION</u>	<u>SUBJECT</u>	<u>PAGE NO.</u>
Introduction		~
Section I	Definitions	
Section II	Purpose and Scope	
Section III	Mission and Command Arrangements	
Section IV	Legal and Regulatory Basis	
Section V	Responsibilities	
Section VI	Discipline and National Duties	
Section VII	Manning and Personnel	
Section VIII	Sponsorship	
Section IX	Equipment, Infrastructure and Residual Value	
Section X	Support Services	
Section XI	Costs	
Section XII	Shared Funding (Multinational Budget)	
Section XIII	Claims	
Section XIV	Financial Procedures	
Section XV	Security and Force Protection	
Section XVI	Senior Policy and Resource Committee	
Section XVII	Disputes	
Section XVIII	Entry into Effect, Withdrawal, Duration, Amendment, Participation, and Termination Signatures	

ANNEXES

- A. Responsibilities of the Framework Nation
- B. NSCC Structure and Manning Procedures
- C. Senior Policy and Resource Committee (SPRC) Terms of Reference
- D. Terms of Reference of the DIRECTOR NSCC
- E. Sample Note of Joining
- F. Abbreviations
- G. Interpretive Declaration

INTRODUCTION

The Minister of Defence of the Kingdom of Belgium, the Ministry of Defence of the Republic of Bulgaria, the Department of National Defence of Canada, the Ministry of Defence of the Czech Republic, the Ministry of Defence of the Kingdom of Denmark, the Minister of Defence of the French Republic, the Federal Ministry of Defence of the Federal Republic of Germany, the Ministry of National Defence of the Hellenic Republic, the Ministry of Defence of the Republic of Hungary, the Ministry of Defence of the Italian Republic, the Ministry of Defence of the Republic of Latvia, the Ministry of National Defence of the Republic of Lithuania, the Minister of Defence of the Kingdom of the Netherlands, the Ministry of Defence of the Kingdom of Norway, the Minister of National Defence of the Republic of Poland, the Minister of Defence of the Portuguese Republic, the Romanian Ministry of National Defence, the Ministry of Defence of the Slovak Republic, the Ministry of Defence of the Republic of Slovenia, the Ministry of Defence of the Kingdom of Spain, the General Staff of the Republic of Turkey, the Ministry of Defence of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland, the Department of Defense of the United States of America, and Supreme Headquarters, Allied Powers Europe, hereinafter collectively referred to as the "SIGNATORIES" –

CONSIDERING that, in furtherance of the North Atlantic Treaty, the SIGNATORIES ~~desire to~~ unite their efforts for collective defence in even closer cooperation;

HAVING REGARD to the provisions of the Agreement between the Parties to the North Atlantic Treaty regarding the Status of their Forces (NATO SOFA), signed in London on 19 June 1951 and the Protocol on the Status of International Military Headquarters set up pursuant to the North Atlantic Treaty, signed in Paris on 28 August 1952 (the Paris Protocol);

HAVING REGARD to the provisions of the Agreement between the Supreme Headquarters Allied Powers EUROPE (SHAPE) and the Kingdom of Belgium on the Special ~~Conditions~~ Applicable to the Establishment and Operation of this Headquarters on the Territory of the Kingdom of Belgium, signed in Brussels dated 12 May 1967 (SHAPE-Belgium Agreement);

CONSIDERING that at Riga, 29 November 2006, the NATO Alliance Heads of State and Governments agreed to the launch of a special operations forces transformation initiative, aimed at increasing their ability to train and operate together, including through improving equipment capabilities;

NOTING that NATO MCM-143-2006 "NATO Special Operations Forces (SOF) Transformation Initiative (NSTI) Advice," 15 September 2006, approved the basic concept of NSTI, but through subsequent references requested SHAPE to provide more detail on the NATO Special Operations Coordination Centre (NSCC);

NOTING that NATO MCM-0190-2006 "NATO Special Operations Forces (SOF) Transformation Initiative (NSTI) Advice" was approved by the Military Committee and further detailed the value, role, and responsibilities of the NSCC;

NOTING that, through NATO IMSM-0856-2006, "NATO Special Operations Forces (SOF) Transformation Initiative (NSTI) Implementation," 12 December 2006, the NATO International Military Staff (IMS) endorsed NSTI and tasked SHAPE to initiate implementation of the three elements of the NSTI;

NOTING that NATO MCM-0069-2008 "NATO Special Operations Forces (SOF) Transformation Initiative Advice" was approved by the Military Committee, further confirmed the location of the NSCC at SHAPE and as a consequence the reduction of the SHAPE Special Operations Office (SSOO) peacetime establishment (PE) and further advises the NAC about the location of the "Director Special Operations" in the SHAPE Special Staff to SACEUR.

NOTING that on 22 December 2006, SACEUR designated COMSOCEUR as the first DIRECTOR NSCC and tasked him to begin the NSCC implementation with the United States of America as the FRAMEWORK NATION;

NOTING the development of a Technical Arrangement between SHAPE and the United States Department of Defense regarding command and control of the NSCC by NATO;

NOTING that the United States of America as FRAMEWORK NATION will provide initial facilities and equipment for the establishment of the NSCC;

NOTING that the NSCC is a coordination and advisory centre without command functions;

NOTING that future NATO Command Structure (NCS) PE reviews by the NAC may consider the NSCC as eligible for becoming a NATO Common Funded International Military Headquarters;

NOTING that the official language of the NSCC is English;

DESIRING to implement such multinational organisation, administration, manning, security, and funding arrangements as are necessary for the establishment of the NSCC as a NATO military body with the status of an International Military Headquarters (IMHQ);

CONSIDERING the C-M (2002) 49 (Security within the North Atlantic Treaty Organisation) (NATO), dated 17 June 2002;

NOTING that this MOU is agreed on the premise that the NSCC is located at SHAPE, Mons, Belgium;

NOTING that non-NATO nations, international organisations or non-governmental organisations (NGO) may participate in the NSCC if sponsored by any PARTICIPANT in the framework approved by the NAC for non-NATO nations or international organisations, or non-governmental organisations participating in NATO activities and/or NATO-led operations in accordance with PO (98) 83 and MC 0567;

THEREFORE the SIGNATORIES have reached the following understandings:

Section I Definitions

Unless a meaning is specified within this MOU and any follow-on documents, the NATO Glossary of Terms and Definitions (AAP-6) and the NATO Glossary of Abbreviations used in NATO Documents and Publications (AAP-15) will apply. In addition to any terms defined in other provisions of this MOU, the terms defined below will have the stated meanings when used herein and in any follow-on documents:

1.1 APPLICANT NATION means a NATO nation requesting to join this MOU.

1.2 CLASSIFIED INFORMATION means official INFORMATION requiring protection in the interests of NATO and/or national security of a PARTICIPANT and is so designated by the application of security classification markings.

1.3 COMSOCEUR means the Commander, United States Special Operations Command, Europe.

1.4 DEPENDENTS means those persons as defined in Article I, paragraph 1(c) of the NATO SOFA and in any agreement supplementing or implementing the Paris Protocol.

1.5 FRAMEWORK NATION means the PARTICIPANT responsible for arranging certain support as specified by this MOU.

1.6 HOST NATION means that PARTICIPANT on whose sovereign territory the NSCC is located.

1.7 INFORMATION means any communications, reception of knowledge or intelligence, regardless of form or type, including that of a scientific or technical nature, and also including photographs, interim and final reports, manuals, threat data, experimental data, test designs, specifications, processes, techniques, inventions, drawings, software including source code, technical writings, sound recordings, pictorial presentations, and other graphical presentations, whether in magnetic tape, computer memory, or any other form and whether or not subject to copyrights, patents, or other legal protection.

1.8 NATIONAL SUPPORT ELEMENT (NSE) means any national units or elements supporting respective national NSCC STAFF MEMBERS and/or their SPONSORED PERSONNEL.

1.9 NSCC means the NATO Special Operations Coordination Centre located at SHAPE, Mons, Belgium.

1.10 The DIRECTOR NSCC is the officer directing the NSCC and the principal advisor to SACEUR in the field of SOF operations and transformation.

1.11 NSCC STAFF MEMBERS means those personnel assigned to NSCC staff positions as part of the manning structure reflected in Annex B.

1.12 PARTICIPANT means those Ministers/Ministries/Departments of Defense/General Staffs of the member states of NATO that have consented to be represented in the NSCC in accordance with the provisions of this MOU.

1.15 SACEUR means Supreme Allied Commander Europe.

1.16 SENIOR NATIONAL REPRESENTATIVE (SNR) means the senior officer of each PARTICIPANT assigned to the NSCC.

1.17 SENIOR POLICY AND RESOURCE COMMITTEE (SPRC) means that body made of representatives of the SIGNATORIES, the terms of reference for which are stated in Annex C.

1.18 SIGNATORIES means the PARTICIPANTS and SHAPE.

1.19 SPONSOR means the PARTICIPANT that acts as the "sponsoring NATO nation" of a non-NATO nation, international organisation or non governmental organisation participating in the appropriate military/technical body within the Alliance, the Political Committee and the NAC pursuant to PO (98)83, "General Guidelines on NATO's Contacts with non-NATO, non-Partner and non-Mediterranean Dialogue Countries" and MC 0567 "Procedures for the Acceptance of Troop Contributions to NATO-led operations from non-NATO Nations" or future NATO-agreed policy in NSCC permanent or temporary activities.

1.20 SPONSOREE means any non-NATO nation, international organisation or non-governmental organisation whose participation in NATO activities and/or a NATO-led operation has been approved by the NAC.

1.21 SPONSORED PERSONNEL means the personnel that belong to a SPONSOREE and participates in the NSCC.

Section II

Purpose and Scope

2.1 The purpose of this MOU is to make provisions for the establishment, organisation, administration, security, funding, and manning of the NSCC as well as addressing equipment, administrative, and logistical support, and to define the provisions governing the activities of the personnel assigned to it.

2.2 The scope of this MOU is based upon the NATO Special Operations Forces Transformation Initiative (NSTI) concept, with the NSCC as the centrepiece of the NSTI. This concept was the basis of MCM-143-2006, MCM-190-2006 and MCM-0069-2008. The MOU scope supports the NSCC proposal to be a multinational organisation as a coordination and advisory centre outside the NATO command structure with no command functions, with the depth of SOF experience and resources to enable training and the employment of NATO SOF; synchronise SOF across the

NATO Alliance in coordination with SHAPE, the Joint Forces Commands (JFCs), as well as national SOF entities to ultimately provide unity of NATO SOF effort. The MOU supports the NSCC ability to integrate NATO SOF planning, provide for joint combined SOF policy and doctrine, support the NATO SOF force generation process, and improve interoperability of the forces of the PARTICIPANTS.

Section III

Mission and Command Arrangements

3.1 The NSCC enables and supports NATO special operations across the Alliance and provides the focal point for NATO special operations expertise to SACEUR and other ACO Commanders.

The NSCC's key tasks are:

- a. Provide SACEUR a direct link to NATO SOF expertise through a Flag Officer.
- b. Provide SACEUR with timely, effective, SOF advice in support of the planning and execution of operations.
- c. Coordinate and synchronise NATO SOF in support of the force generation process.
- d. Translate SOF strategic estimates into SOF requirements and advice for SOF employment.
- e. Develop and publish NATO SOF Policies and Doctrine to foster NATO SOF interoperability and standardisation.
- f. Coordinate, synchronise and support NATO SOF education, training and exercises.
- g. Coordinate training and capability development through a NATO Federation of SOF Training Centres.

3.2 The NSCC is directly and exclusively tasked by SHAPE. The subordinate relationship and the command relations enabling the NSCC to carry out its tasks in peacetime, crisis, and operations will be in accordance with the provisions of a Technical Arrangement agreed upon between the Department of Defense of the United States of America and SHAPE which will be signed after the signature of this MOU, following SHAPE consultation with the PARTICIPANTS.

Section IV

Legal and Regulatory Basis

The following (together with any amendments) will apply to the status and activities of the NSCC, NSCC STAFF MEMBERS, and their DEPENDENTS as appropriate:

4.1 The Agreement between the Parties to the North Atlantic Treaty Organization regarding the Status of their Forces (NATO SOFA), signed in London on 19 June 1951.

4.2 Upon activation of the NSCC as a NATO Military Body by the North Atlantic Council (NAC), the International Military Headquarters (IMHQ) status provided by the Paris Protocol and any agreements supplementing or implementing the Paris Protocol.

4.3 NSCC STAFF MEMBERS and their DEPENDENTS will be treated equivalent to SHAPE members and their dependents and as such will be entitled to appropriate benefits and services, and privileges and immunities to the extent applicable arrangements allow.

4.4 Without prejudice to the authority of the DIRECTOR NSCC, NSCC STAFF MEMBERS are assigned to SHAPE and placed under its authority for all daily administrative management matters linked to their presence at SHAPE, installed in Belgium.

4.5 NATO PO (98)83, General Guidelines on NATO's Contacts with non-NATO, non-Partner, and non-Mediterranean Dialogue Countries.

4.6 MC 0567, Procedures for the Acceptance of Troop Contributions to NATO-led Operations from non-NATO nations.

4.7 MC 437/1, Military Committee Special Operations Policy, 3 November 2006.

4.8 MC 128/6, Policy Guidance for NATO Intelligence.

4.9 MC 167/3, Release of NATO Classified and Unclassified Military Information to Non-NATO Nations and Organisations.

4.10 CM [2002] 49, Security within NATO.

4.11 MC 317, the NATO Force Structure.

4.12 AD 45-1, Personnel Management and Administration.

4.13 The MOU will not conflict with the national laws of the PARTICIPANTS or any international agreements that may apply. In the event of such conflict, the laws of the concerned PARTICIPANTS or applicable international agreements will prevail.

Section V Responsibilities

5.1 The FRAMEWORK NATION will support the NSCC in accordance with Annex I.

5.2 NSCC STAFF MEMBERS and personnel assigned to their NATIONAL SUPPORT ELEMENTs (NSE) will be paid by the PARTICIPANTS who provide them, together with such allowances as are payable under their national regulations.

5.3 PARTICIPANTS will comply with regulations and procedures agreed to in this MOU and particularly will fill posts allocated to them as in Annex B with qualified personnel in accordance with relevant job descriptions.

5.4 The DIRECTOR NSCC will be responsible for fulfilment of the mission, tasks, and administration of the NSCC in accordance with the provisions of Annex D.

Section VI

Discipline and National Duties

6.1 With regard to discipline and national duties, the management of the NSCC staff members will follow AD 45-1.

6.2 The SENIOR NATIONAL REPRESENTATIVES (SNR) or their delegates hold, with regard to their personnel all powers or competencies conferred on them by their national laws and regulations, consistent with the Paris Protocol and the NATO SOFA,

6.3 The NSCC STAFF MEMBERS will perform duties as directed by the DIRECTOR NSCC in accordance with the mission of the NSCC. Such duties will be consistent with the national laws of the respective PARTICIPANTS.

Section VII

Manning and Personnel

7.1 Unless otherwise provided for in this MOU or as decided by the SPRC, the management of NSCC STAFF MEMBERS will be in accordance with AD 45-1 and all applicable NATO rules and regulations.

7.2 Requests for supplements to, or reductions of, post allocations as well as job description changes will be considered by the SPRC on an annual basis in accordance with Annex B procedures. A PARTICIPANT reducing its manning will be liable for the budget share of its affected post until the end of the fiscal year in which the notice period ends.

7.3 In accordance with AD 45-1, NSCC STAFF MEMBERS may go on leave as permitted by the appropriate PARTICIPANT. Each PARTICIPANT will provide the DIRECTOR NSCC with a list of observable holidays.

7.4 The organisational structure and manning of the NSCC is subject to temporary change at any time by the DIRECTOR NSCC, in accordance with the principles of AD 45-1, due to consideration of mission requirements, available resources and capabilities. These changes will be reviewed by the SPRC at its next meeting. Any permanent changes to the NSCC's organisational structure will be agreed by the SPRC and will be reported to the MC.

7.5 PARTICIPANTS may at any time propose supplementing or decrementing the number of NSCC posts allocated to them, provided that any proposed decrements are provided to and approved by the SPRC via the DIRECTOR NSCC at a minimum of 12 months prior to the effective date. Any such proposal will be considered by the SPRC and handled in accordance with the provisions of this MOU.

7.6 Should a PARTICIPANT be temporarily unable to fill an assigned position for more than 90 days, the SNR of that PARTICIPANT (or member of the SPRC if the concerned PARTICIPANT does not have an available officer assigned to the NSCC) will inform the DIRECTOR NSCC in writing. The DIRECTOR NSCC may then approach the other PARTICIPANTS to fill the post

until the assigned PARTICIPANT can resume the post and fill it. Should a PARTICIPANT not be able to permanently fill an assigned post then the post can be assigned to any other voluntary PARTICIPANT.

7.7 The DIRECTOR NSCC through the NSCC Chain of Command will supervise the day-to-day activity of the NSCC STAFF MEMBERS.

Section VIII Sponsorship

8.1 In accordance with procedures approved by the NAC, PARTICIPANTS may sponsor non-NATO nations, international organisations, or non-governmental organisations participating in NATO activities and/or NATO-led operations into the NSCC.

8.2 Sponsorship will be subject to existing NATO-agreed policy in accordance with the NAC decisions on the participation of non-NATO nations, international organisations or non-governmental organisations in NATO activities and/or NATO-led operations.

8.3 SPONSORED PERSONNEL will serve in the NSCC in accordance with the procedures established by the SPRC.

8.4 The legal status of SPONSORED PERSONNEL and their dependents that are not covered by a status of forces agreement and/or supplemental arrangements will be subject to arrangements with the HOST NATION, the FRAMEWORK NATION and/or SHAPE.

8.5 SPONSORED PERSONNEL and their dependents will have access to the support services at SHAPE in equal conditions as NSCC STAFF MEMBERS and their DEPENDENTS to the extent applicable arrangements allow.

8.6 SPONSORS will ensure that the SPONSOREE will cover costs arising from SPONSORED PERSONNEL activities in the NSCC vis-à-vis the SIGNATORIES and third parties, unless otherwise agreed upon by the SPRC. This includes costs referred to in article 11.1.

8.7 Within the limits imposed by its respective national laws and regulations, or when applicable, international arrangements or contracts SPONSORS, through their SENIOR NATIONAL REPRESENTATIVE (SNR) or their delegates, will be responsible, for their SPONSORED PERSONNEL for compliance with regulations issued by the DIRECTOR NSCC.

8.8 SPONSORS will insert into arrangements with their non-NATO, non-PfP SPONSOREE(S) provisions pertaining to claims such that claims caused by SPONSORED PERSONNEL will be covered by the SPONSOREE vis-à-vis the NSCC, the SIGNATORIES and third parties. These arrangements will be in place and presented to the SPRC before SPONSORED PERSONNEL are attached to the NSCC.

8.9 SPONSORS will ensure that SPONSORED PERSONNEL comply with NSCC security procedures at all times. Any violation of security procedures by SPONSORED PERSONNEL

during their assignment will be reported to the SPONSOR for appropriate action as per current NATO security policy, correspondent standing security agreement, code of conduct, and security assurance signed with NATO and/or the SPONSOREE.

IX

Equipment, Infrastructure and Residual Value

9.1 Cost-shared property: Any assets and equipment procured by the NSCC as a joint investment through the NSCC shared budget will become the property of the PARTICIPANTS and will be managed by the NSCC by maintaining an inventory of all accountable property (the asset register).

9.2 Upon closure of the NSCC, or termination of this MOU, the disposition and residual value of such jointly owned property will be settled by the SPRC in accordance with NATO rules and procedures and will be consistent with Article IX of the Paris Protocol.

9.3 FRAMEWORK NATION Property: Property purchased by the FRAMEWORK NATION, other than cost-shared property, will remain with the FRAMEWORK NATION and be disposed of in accordance with their procedures.

9.4 NATO Property: Any NATO-provided equipment will remain the property of NATO and be redistributed in accordance with standard NATO procedures and the Paris Protocol.

Section X

Support Services

10.1 NSCC STAFF MEMBERS and their DEPENDENTS will have access to all SHAPE support services subject to availability and in accordance with SHAPE rules and regulations to the extent applicable arrangements allow.

10.2 NSCC STAFF MEMBERS and their DEPENDENTS, including the NATIONAL SUPPORT ELEMENT and their DEPENDENTS, will provide for their own medical care, dental care, housing, and dependent education unless other arrangements based upon applicable bilateral or multinational agreements or arrangements permit otherwise.

10.3 Any charges for services and facilities above will be expressed, and bills or receipts will be settled with the beneficiaries as determined by SHAPE or elements providing those services.

Section XI Costs

11.1 Each PARTICIPANT will pay the following:

- a. The travel costs of their NSCC STAFF MEMBER personnel, incurred at the beginning and at the end of the tour of duty to the NSCC;
- b. Wages, allowances, and per diem expenses of their personnel;
- c. Travel payments authorized under national regulations in connection with temporary duty trips (i.e., per diem expenses) will be borne by the PARTICIPANT to which the person making the temporary duty trip belongs;
- d. Any equipment or personnel brought into the NSCC by such PARTICIPANT in excess of that provided by the FRAMEWORK NATION;
- e. Communications and Information Systems arising from their own national requirements;
- f. Any additional cost required to meet their own national needs.

11.2 On a case-by-case basis, application for NATO common funding may be made by the DIRECTOR NSCC via the appropriate Strategic Command (SC) to the NATO financial committees for consideration in accordance with policies and regulations in effect at the time of application.

11.3 Eligibility Criteria for NATO funding of deployment in support of NAC-approved operations is detailed per MC 317 and PO (2005)98. When determined eligible, funding to support specific deployments, and specific deployment related costs, is provided via the appropriate SC in the context of OPLAN budgets (or allocations thereof) approved by the appropriate finance committee.

11.4 The approved budgeted costs for the NSCC will be paid by the PARTICIPANTS in accordance with Section XII of this MOU as determined by the SPRC. Such costs may include (but are not limited to) communications, contract support, communication life-cycle replacement costs, NSCC-directed travel and training (excluding per diem), utilities, lease or rental of facility, supplies, miscellaneous office support requirements, alterations and modifications of the facility, facility maintenance and repair, refuse disposal, pest control, and replacement or lease or rental of equipment provided by the FRAMEWORK NATION after establishment. Additional costs beyond the scope of authority provided in approved budgets must be authorized in advance by the SPRC.

11.5 Connectivity to NATO command and control networks, communications, and information circuits, designated as mission essential, will be funded in accordance with MC 317 and other relevant NATO documents. The NSCC will use standard communications architecture and systems to ensure that its NSCC communications support reaches all headquarters, both static and deployed.

11.6 Any other miscellaneous costs, not within the above categories but attributable to the operation of the NSCC, will be shared by the PARTICIPANTS in accordance with Section XII of this MOU.

11.7 Neither the FRAMEWORK NATION, nor the HOST NATION, nor any other PARTICIPANT will derive revenue from the official activities of the NSCC.

11.8 Claims and payments deriving from claims attributable to the official activities of the NSCC will be shared by the PARTICIPANTS according to Section XII of this MOU.

Section XII

Shared Funding (Multinational Budget)

12.1 The PARTICIPANTS will fund the SPRC approved multinational shared budget according to each PARTICIPANT's actual number of claimed NSCC posts divided by the total number of claimed posts by all PARTICIPANTS as reflected in Annex B.

12.2 Unfilled posts will not reduce the designated PARTICIPANTS cost-share under Para. 12.1.

12.3 Temporary augmentees (e.g., for exercises, training, etc.) will not affect PARTICIPANTS' cost-shares. PARTICIPANTS that provide these augmentees will bear the cost burden.

12.4 The provisions of this MOU regarding shared funding of the NSCC budget become effective within 90 days after activation of the NSCC as an IMHQ by the NAC. The Framework Nation (FN) is responsible for facilitating the implementation of the NSCC, for the initial manning, funding and support of the NSCC until this MOU comes into effect.

Section XIII

Claims

13.1 Unless otherwise provided in this MOU, claims will be handled in accordance with Article VIII of the NATO SOFA and Article VI of the Paris Protocol.

Section XIV

Financial Procedures

14.1 Funds provided by the PARTICIPANTS and finance procedures will be in accordance with current NATO financial regulations and implementing rules and procedures as determined to be applicable and feasible by the SPRC.

14.2 Funds made available from NATO sources will be requested and accounted for in accordance with standard NATO procedures defined in ACO Directives or as directed by the ACO Financial Controller.

14.3 The fiscal year begins on 1 January and ends on 31 December.

14.4 The draft budget showing the estimated expenses will be prepared in Euros and sent to the SPRC by the DIRECTOR NSCC by the date determined by the SPRC each year for the coming fiscal year. At the same time the DIRECTOR NSCC also will provide a medium term financial plan for the 5 years following the coming fiscal year for planning purposes. ~~The draft budget will~~

be examined by the SPRC and approved prior to the coming fiscal year. If it emerges during the course of the fiscal year that the approved budgetary funds will be insufficient, the DIRECTOR NSCC may submit a supplementary budget for SPRC consideration.

14.5 In accordance with the approved budget, the DIRECTOR NSCC will normally submit one Call for Funds (CFF) per annum, payable by the PARTICIPANTS in accordance with terms established by the SPRC. Any credits due to the PARTICIPANTS will be balanced in the appropriate CFFs. Payments will be made free of charges, in Euros, to the bank account designated by the DIRECTOR NSCC. If a supplementary budget is subsequently approved by the SPRC, a second CFF may be issued.

14.6 The DIRECTOR NSCC will submit to the SPRC a final statement of account by 31 March of the following year. The statement of final accounts will be presented to the SPRC for approval.

14.7 The preferred agency for auditing is the International Board of Auditors for NATO (IBAN). However, the audits will be conducted as authorized by the SPRC.

14.8 Financial responsibility of the PARTICIPANTS under this MOU is subject to the authorization and appropriation of funds in accordance with their respective national laws.

14.9 The PARTICIPANTS have the right of access to all necessary information on their contribution to the NSCC shared funding for audit purposes.

Section XV **Security and Force Protection**

15.1 External security and force protection will be provided by the HOST NATION or the FRAMEWORK NATION in accordance with the regulations of the installation hosting the NSCC.

15.2 Internal security is the responsibility of the DIRECTOR NSCC, acting in accordance with applicable security regulations. Security costs are eligible under shared funding (such as costs of 24-hour security guards).

15.3 PARTICIPANTS will safeguard the security of all CLASSIFIED INFORMATION in accordance with security rules and regulations no less stringent than provided for NATO CLASSIFIED INFORMATION in CM (2002)-49, including all supplements and amendments thereto and in accordance with applicable agreements and arrangements.

15.4 Further provisions will be laid down in the Technical Arrangement as mentioned under Section III, paragraph 3.2.

15.5 The NSCC STAFF MEMBERS will meet security clearance requirements in accordance with the NSCC job descriptions.

15.6 Each PARTICIPANT will ensure that NSCC STAFF MEMBERS comply with the NSCC security procedures at all times. Any violation of security procedures by NSCC STAFF MEMBERS during their assignment will be reported to the relevant PARTICIPANT for appropriate action per CM (2002)49, AC/35-D/2002, and AD 65-3.

Section XVI **Senior Policy and Resource Committee**

16.1 The designated representatives of the SIGNATORIES will comprise the SENIOR POLICY AND RESOURCE COMMITTEE (SPRC), which will function in accordance with the Terms of Reference at Annex C. PARTICIPANTS will ensure representation in SPRC meetings with appropriate authority to discuss and take decisions on policy, manning, and/or financial issues as needed, based on the agenda of each meeting. The SPRC will be chaired by the FRAMEWORK NATION and will meet at least once a year to approve the shared budget, address manning changes and any other policy or finance issues. Each SIGNATORY will get one vote and all voting must be unanimous and with no silence procedures. Any changes to the financial aspects to annexes B, E, and F must have the approval of the SPRC.

Section XVII **Disputes**

17.1 Any disputes regarding the interpretation or implementation of this MOU will be resolved exclusively through consultation among the SIGNATORIES. Disputes related to this MOU will not be referred to any third party for settlement.

Section XVIII **Entry into Effect, Withdrawal, Duration, Amendment, Participation, and Termination**

18.1 This MOU will enter into effect on the last date of the signature of the FRAMEWORK NATION, HOST NATION, and SHAPE and, with respect to all other PARTICIPANTS, on the date of signature of each such other PARTICIPANT.

18.2 Should the NAC approve the NSCC as part of the NCS, the PARTICIPANTS will enter into immediate consultation to implement the NAC decision for the transitional period with the firm commitment of not detracting the NSCC from its operational capability during such transitional period.

18.3 Should future changes in the NATO headquarters geographical footprint affect SHAPE's location and eventually the NSCC's location, the SIGNATORIES will enter into immediate consultations as to the implications of such changes on the provisions of the present MOU.

18.4 Any SIGNATORY wishing to withdraw from this MOU will give 12 months notice in writing to all other SIGNATORIES. In this event, remaining PARTICIPANTS will meet to discuss the redistribution of cost-sharing, funding, and vacant positions.

18.5 Should a PARTICIPANT withdraw from this MOU, and should its share not be assumed by another PARTICIPANT, it will:

- a. Continue to support the NSCC until the end of the notice period, including paying its share of the approved budget until the end of the fiscal year in which the notice period ends.
- b. Be reimbursed for the residual value of all investments to which it has contributed to the extent its share is assumed by another PARTICIPANT as agreed by the directly involved PARTICIPANTS. Should the withdrawing PARTICIPANT not be reimbursed at the time of withdrawal, it will retain its claim to the residual value until such time as another PARTICIPANT assumes its share and pays the compensation for them or until the investments have been written off in full.

18.6 Any SIGNATORY to this MOU may propose amendment to any of its provisions. During the amendment or revision approval process, the SIGNATORIES will continue to fulfil their responsibilities under this MOU.

- a. Any such amendment to the MOU will take effect when accepted in writing by all SIGNATORIES to this MOU.
- b. Changes to Annexes B, E, and F of this MOU require only the approval of the SPRC.

18.7 Participation in the NSCC MOU is open to any NATO member subject to its acceptance of reasonable and equitable conditions to be established by the PARTICIPANTS. Applications to participate in the MOU may be made at any time. Each new application will be recommended to the SIGNATORIES by the SPRC. APPLICANT NATIONS seeking to join the MOU may be assessed an initial joining fee established by the SPRC to allow the joining nation to share in any residual value should the NSCC eventually close and/or fall under the NATO Command Structure.

- a. The complete contribution of each APPLICANT NATION will be subject to consideration and negotiation by the SPRC. The financial contribution will be consistent with the cost-sharing principles of this MOU.
- b. A Note of Joining will be concluded between the APPLICANT NATION and SIGNATORIES to this MOU in the SPRC. This Note of Joining will record the fact that an APPLICANT NATION has become a PARTICIPANT in this MOU.
- c. Status as a PARTICIPANT will be effective from the date of the last signature to the Note of Joining (referred to at 18.5b. above) reflecting joining, unless otherwise agreed by the SIGNATORIES.

18.8 If the FRAMEWORK NATION or SHAPE gives notice of its intent to withdraw from this MOU, in accordance with Section 18.2 above, this MOU will be terminated 12 months after the initial notice to withdraw was provided.

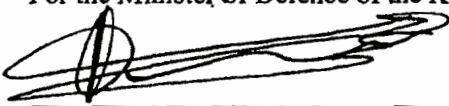
18.9 In the event of termination of or withdrawal from this MOU, the SIGNATORIES will ensure the provisions relating to the security, disclosure of CLASSIFIED INFORMATION, confidentiality, and financial issues and obligations will remain in effect.

18.10 This MOU may be terminated by unanimous consent of the SIGNATORIES at any time.

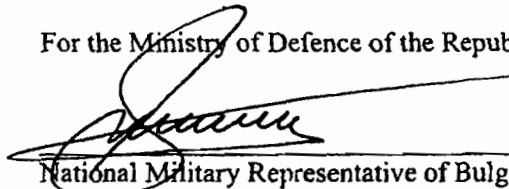
The foregoing represents the understandings reached between the SIGNATORIES upon the matters referred to therein.

THIS MOU WAS WRITTEN AND SIGNED IN THE ENGLISH LANGUAGE ONLY AND THE ENGLISH VERSION IS AUTHORITATIVE. THE ORIGINAL WILL BE DEPOSITED WITH ALLIED COMMAND OPERATIONS, WHICH WILL TRANSMIT A CERTIFIED COPY TO THE SIGNATORIES AND THE NSCC.

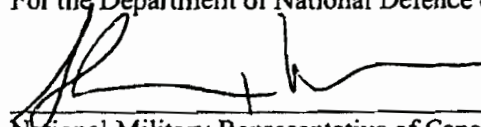
For the Minister of Defence of the Kingdom of Belgium


DATE 05 Oct 09
National Military Representative of Belgium

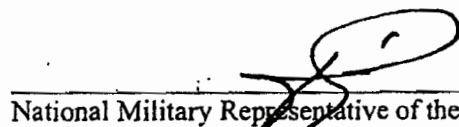
For the Ministry of Defence of the Republic of Bulgaria


DATE 07 Oct 09
National Military Representative of Bulgaria

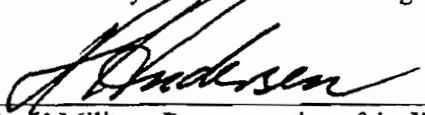
For the Department of National Defence of Canada


DATE 28 Oct 09
National Military Representative of Canada


For the Ministry of Defence of the Czech Republic


DATE 2.10.09
National Military Representative of the Czech Republic

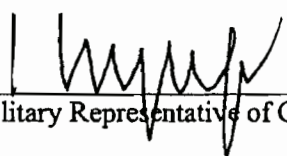
For the Ministry of Defence of the Kingdom of Denmark

 DATE 27/11-2009
National Military Representative of the Kingdom of Denmark

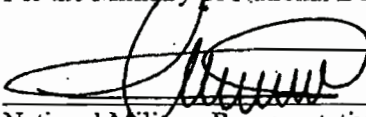
For the Minister of Defence of the French Republic

 DATE 03/11/2009
National Military Representative of France

For the Federal Ministry of Defence of the Federal Republic of Germany

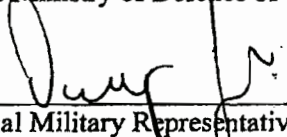
 DATE 05/11
National Military Representative of Germany

For the Ministry of National Defence of the Hellenic Republic

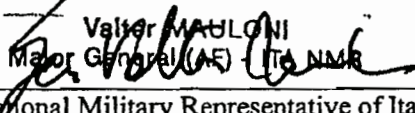
 MAJOR GENERAL
G. KAZAKOS H.A.
DATE 16/10/2009
National Military Representative of Greece

Signing Note: This MOU will enter into effect upon notification by the Gov Hellenic Republic, communicated to all other Participants, that all the relevant have been completed.

For the Ministry of Defence of the Republic of Hungary

 DATE 08/10/2009
National Military Representative of Hungary

For the Ministry of Defence of the Italian Republic

 V. MAGLIONI
Major General (AE) - ITA NMR
DATE 19 OCT 2009
National Military Representative of Italy

Signing Note: This MOU shall enter into force upon the date of notification (by verbal note) by which Italy shall inform the other Parties that the procedures, prescribed by ratification, have been completed.

DES FUSION

For the Ministry of Defence of the Republic of Latvia

DATE _____
National Military Representative of Latvia

For the Ministry of National Defence of the Republic of Lithuania

DATE 10/14/09
National Military Representative of Lithuania

For the Ministry of Defence of the Kingdom of the Netherlands

DATE 08 oct 09
National Military Representative of the Netherlands

For the Ministry of Defence of the Kingdom of Norway

DATE 19/10-09
National Military Representative of Norway


For the Minister of National Defence of the Republic of Poland

DATE 9.11.2009
National Military Representative of Poland


For the Minister of Defence of the Portuguese Republic

DATE 07 OCT 09
National Military Representative of Portugal


For the Romanian Ministry of National Defence

 DATE 07.10.2009
National Military Representative of Romania

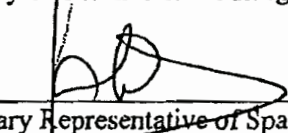
For the Ministry of Defence of the Slovak Republic

 DATE 14.11.2009
National Military Representative of Slovakia

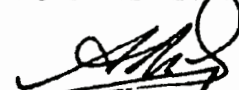
For the Ministry of Defence of the Republic of Slovenia

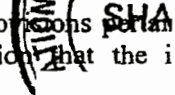
 DATE 22.10.2009
National Military Representative of the Republic of Slovenia

For the Ministry of Defence of the Kingdom of Spain


 DATE 07 OCT 09
National Military Representative of Spain

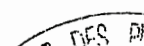
For the General Staff of the Republic of Turkey

 DATE 20 OCT 09
National Military Representative of Turkey

Signing Note: The provisions of this MOU, any amendments to it and provisions relating to future participation will come into effect following Turkey's notification that the ratification process has been concluded. 

For the Ministry of Defence of the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

 DATE 6 Nov 09
National Military Representative of the United Kingdom



For the Department of Defense of the United States of America

Paul G. Schaffer DATE 02 Oct 2009
PAUL G. SCHAFER, Major General
Headquarters, European Command
Director of Strategy, Policy, and Assessments

For the Supreme Headquarters Allied Europe (SHAPE)

Leonardo di Marco DATE 9 Oct 2009
Chief of Staff

Leonardo di MARCO
Major General, ITA A
DCOS SUPPORT

Annex A
NSCC MOU

RESPONSIBILITIES OF THE FRAMEWORK NATION

1.1 Subject to the availability of funds for these purposes, the FRAMEWORK NATION will be responsible for the following items concerning coordination and facilitation of decisions concerning the NSCC.

- a. Providing funds for the permanent establishment of the NSCC. Establishment is defined as provision of a facility for a minimum of 150 staff members and reasonably sufficient associated infrastructure and equipment to perform their operational mission. Following this establishment, facility related operational costs, replacement capital equipment, including lease payments, will be the responsibility of the shared budget as determined by the SPRC.
- b. Supporting the overall coordination, facilitation, and implementation of SACEUR decisions relating to the NSCC.
- c. Facilitating implementation for the initial manning, funding and support of the NSCC until Section XII para 12.4 of this MOU takes effect.
- d. Directing completion of administrative matters such as personnel management, supply, services, and other matters not included in the operational missions tasked by SACEUR.
- e. Arranging, coordinating, and facilitating support required for the NSCC as reflected in the approved multinational budget of the NSCC on a reimbursable basis. The costs will be shared in accordance with Section XII of the MOU.
- f. Arranging for financial controller services through an existing NATO HQs Financial Controller, or other satisfactory arrangement.
- g. Providing the chairman and the secretary for the SPRC meetings.
- h. Informing and seeking approval of the PARTICIPANTS of all actions / negotiations undertaken on their behalf with regard to the shared budget.
- i. Providing funding for certain initial logistic and support personnel outside of those provided on the MOU manning document. The FRAMEWORK NATION will fund these personnel until the shared budget goes into effect, at which time the PARTICIPANTS (through the SPRC) will determine which logistic and support positions outside of those on the MOU manning document will be funded under the shared budget.

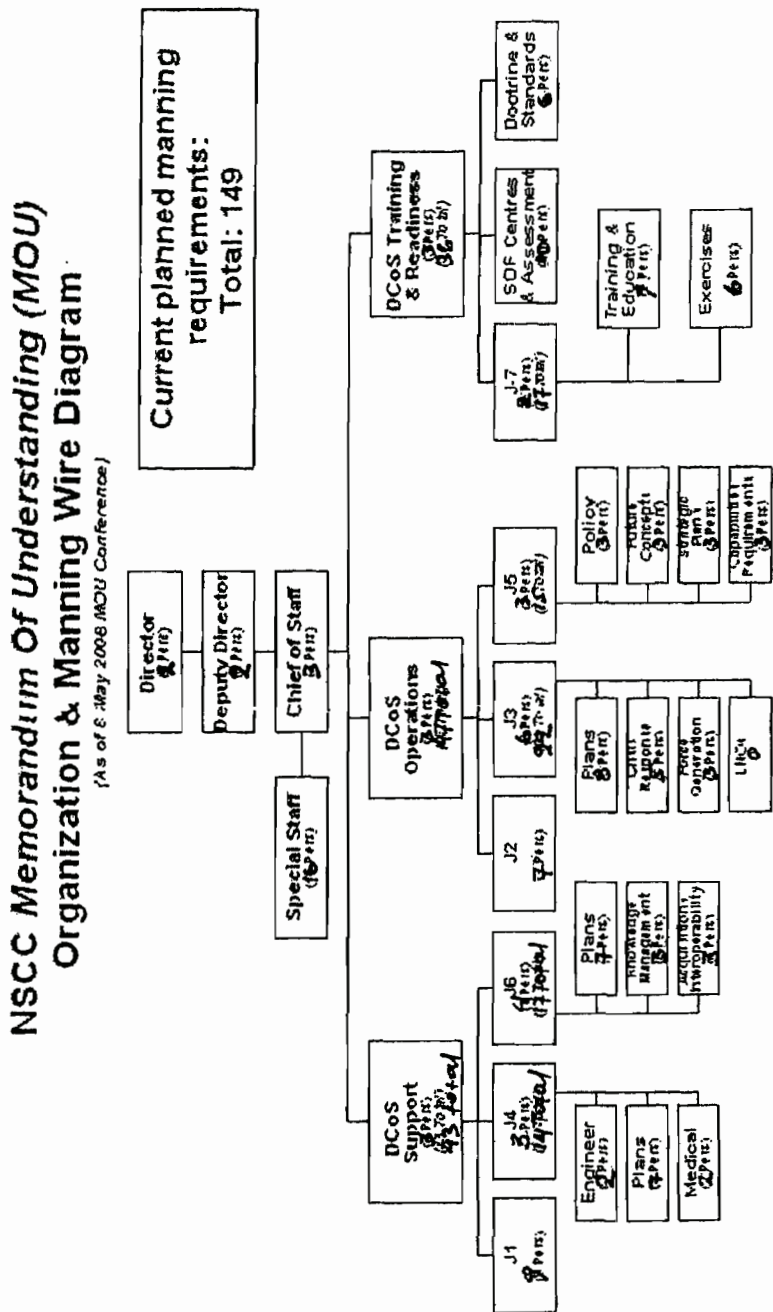
**Annex B
NSCC MOU****THE NSCC STRUCTURE AND MANNING PROCEDURES****Principles**

- 1.1 The NSCC manning levels will be continuously reviewed and adjusted based on an assessment of mission requirements and number of personnel made available by the PARTICIPANTS.
- 1.2 The SPRC will jointly approve all initial PARTICIPANT offers to supplement their post allocation or recommendations for new or changed job descriptions. At their first meeting, the SPRC will approve the initial set of NSCC job descriptions.
- 1.3 Personnel chosen to staff the NSCC will meet the requirements of the job descriptions.
- 1.4 All NSCC STAFF MEMBERS will be eligible for deployment and temporary duty in accordance with their job description, subject to national laws and regulations and with the approval of the relevant NMR or SNR on behalf of the PARTICIPANT.

Organisation

- 2.1 The NSCC organisation will be Multinational and Joint in accordance with NATO IMSM-0856-2006 and initially directed by an officer from the United States of America.
- 2.2 The initial organisation and manning level of the NSCC is provided below. The structure and manning levels are an initial estimate only and subject to change in accordance with the procedures described above.
- 2.3 Each individual post of the NSCC MOU Manning Table (Appendix 2 to Annex B) will be detailed by a Job Description (JD).

Appendix 1 (NSCC MOU Organisation & Manning Wire Diagram), Annex B
NSCC MOU



Appendix 2 (Manning Table), Annex B
NSCC MOU

#	Post Number	Duty Position	Grade	Nation	Remarks
Command Group					
Director's Office					
1	OSO GXX 0010	Director, NSCC	OF7/OF8	USA	
2	OSO GXX 0020	Senior Enlisted Leader	OR9	ITA	
Deputy Director's Office					
3	OSO GXD 0010	Deputy Director	OF6	GBR	
4	OSO GXD 0020	Coordination Officer	OF3/OF4	LTU	
COS					
5	OSO GXC 0010	Chief of Staff	OF5	USA	
6	OSO GXX 0030	Executive Officer	OF3/OF4	USA	
7	OSO GXX 0040	Command Executive Assistant	OF3	USA	
Special Staff					
8	OSO GXS 0010	LEGAD	OF4	NOR	
9	OSO GXS 0020	Public Affairs Officer	OF4	USA	
10	OSO GXS 0030	Assistant PA	OF3	USA	
11	OSO GXS 0040	Administrative NCOIC	OR8	GBR	
12	OSO GXS 0050	Administrative Assistant	OR6	USA	
13	OSO GXS 0160	Administrative Assistant	OR7	USA	
14	OSO GXS 0060	Budget and Procurement Section Head	OF4	USA	
15	OSO GXS 0070	Budget Formulation	OF2/OF3	USA	
16	OSO GXS 0080	Procurement Staff Officer	OF2/OF3	USA	
17	OSO GXS 0090	Acquisitions Assistant	OR7	USA	
18	OSO GXS 0100	Support Element Section Head	OF2	USA	
19	OSO GXS 0110	Support Element Supervisor	OR6/OR7	USA	
20	OSO GXS 0120	Support Element Supply Chief	OR6/OR8	USA	
21	OSO GXS 0130	Support Element Logistics Assistant	OR6/OR7	USA	
22	OSO GXS 0140	Security Manager	OF3	USA	
23	OSO GXS 0150	Security Manager NCOIC	OR7	FRA	

DCoS Support				
24	OSO GSX 0010	DCoS Support	OF5	DEU
25	OSO GSX 0020	Coordination Officer	OF2/OF3	
26	OSO GSX 0030	Executive Assistant	OR6	DEU
Human Resources				
27	OSO HXX 0010	Director, Human Resources	OF5	USA
28	OSO HXX 0020	NCOIC, Human Resources	OR7	BEL
29	OSO HXX 0030	Administrative NCO	OR6	
30	OSO HXX 0040	Senior HR Programs & Readiness Planner	OF4	
31	OSO HXX 0050	Personnel Manpower Management Officer	OF3	USA
32	OSO HXX 0060	Personnel Plans Officer	OF3	USA
33	OSO HXX 0070	Human Resources NCO	OR6	GBR
34	OSO HXX 0080	Human Resources NCO	OR6	DEU
35	OSO HXX 0090	Human Resources Specialist	OR5	USA
Logistics				
36	OSO LXX 0010	Director, Logistics	OF5	ITA
37	OSO LXX 0020	Deputy Director, Logistics	OF3/4	GBR
38	OSO LXX 0030	Administrative Assistant	OR6	ESP
Engineer				
39	OSO LEX 0010	Engineer Section Head	OF4	USA
40	OSO LEX 0020	Engineer Planner	OF3	USA
Logistics Plans				
41	OSO LPX 0010	Logistics Plans Branch Head	OF5	POL
42	OSO LPX 0020	Logistics Planner	OF4	GBR
43	OSO LPX 0030	Logistics Planner	OF3	USA
44	OSO LPX 0040	Logistics Planner	OF2/OF3	FRA
45	OSO LPX 0050	Logistics Planner	OF2/OF3	USA
46	OSO LPX 0060	Logistics Planner	OR5	GBR
47	OSO LPX 0070	Movements and Transportation Officer	OF2/OF3	USA
Medical				
48	OSO LMX 0010	Senior Medical Officer/Medical Advisor	OF3/OF4	USA
49	OSO LMX 0020	Medical Plans Officer	OF3	USA
Communications				
50	OSO CXX 0010	Director, Communications	OF4/OF5	GBR

51	OSO CXX 0020	NCOIC, Communications	OR8	GBR	
52	OSO CXX 0030	Administrative Assistant	OR6	NOR	
53	OSO CXX 0040	Sr Comm Programs & Readiness Planner	OF4	USA	
<i>Communications Plans</i>					
54	OSO CPX 0010	Plans and Policy Branch Head	OF3/4	ESP	
55	OSO CPX 0020	Plans and Policy	OF3	USA	
56	OSO CPX 0030	Plans and Policy	OR7/OR8	DEU	
57	OSO CPX 0040	Network Engineer	OF3	ROU	
58	OSO CPX 0050	Information Security Technician	OF3	USA	
59	OSO CPX 0060	Information Systems Technician	OR7	CAN	
60	OSO CPX 0070	Frequency Manager	OR7	FRA	
<i>Knowledge Management</i>					
61	OSO CPN 0010	Knowledge Management Branch Head	OF3	USA	
62	OSO CPN 0020	Knowledge Management	OF3	USA	
63	OSO CPN 0030	Knowledge Management	OF3	USA	
<i>Acquisitions and Interoperability</i>					
64	OSO CMR 0010	Communication Acquisitions and Interoperability Branch Head	OF3	USA	
65	OSO CMR 0020	Communication Interoperability Technician	OF2/OF3	USA	
66	OSO CMR 0030	CIS Acquisitions and Requirements Officer	WO3	USA	(non-NATO Grade)
<i>DCoS Operations</i>					
67	OSO GOX 0010	DCoS Operations	OF5	NOR/FRA	(ROT)
68	OSO GOX 0020	Coordination Officer	OF2/OF3	DEU	
69	OSO GOX 0030	Executive Assistant	OR6	NLD	
<i>J2 Intelligence</i>					
70	OSO IXX 0010	Director, Intelligence	OF4	GBR	
71	OSO IXX 0020	Intelligence Coordinator	OF3/OF4	USA	
72	OSO IXX 0030	Intelligence Coordinator	OF3/OF4	DEU	
73	OSO IXX 0040	Intelligence Coordinator	OF3/OF4	ESP	
74	OSO IXX 0050	Intelligence Coordinator	OF3/OF4	SVK	
75	OSO IXX 0060	Intelligence Coordinator	OF3	USA	
76	OSO IXX 0070	Intelligence Officer/NCO	OF3	POL	

13. Operations					
77	OSO OXX 0010	Director, Operations	OF5	FRA/NOR	(ROT)
78	OSO OXX 0020	Deputy Director, Operations	OF4	USA	
79	OSO OXX 0030	Operations Warrant Officer	WO4/WO5	USA	(non-NATO Grade)
80	OSO OXX 0040	Operations Warrant Officer	OR8/9	GBR	
81	OSO OXX 0050	Administrative NCOIC	OR8	TUR	
82	OSO OXX 0060	Administrative Assistant	OR6	HUN	
<i>Operational Plans</i>					
83	OSO OCJ 0010	Operational Plans Branch Head	OF4	ESP	
84	OSO OCJ 0020	Senior Operational Planner	OF3/OF4	USA	
85	OSO OCJ 0030	Ground Operations Planner	OF2/OF3	FRA	
86	OSO OCJ 0040	Ground Operations Planner	OR9	USA	
87	OSO OCJ 0050	Air Operations Planner	OF3	USA	
88	OSO OCJ 0060	Air Operations Planner	OF2/OF3	TUR	
89	OSO OCJ 0070	Maritime Operations Planner	OF2/OF3	GRC	
90	OSO OCJ 0080	Maritime Operations Planner	OF2/OF3	ITA	
<i>Crisis Response</i>					
91	OSO OCX 0010	Crisis Response Branch Head	OF4	NLD	
92	OSO OCX 0020	Maritime Operations Planner	OF3	USA	
93	OSO OCX 0030	Ground Operations Planner	OF3	CZE	
94	OSO OCX 0040	Ground Operations Planner	OF3/OF4	USA	
95	OSO OCX 0050	Air Operations Planner	OF3/OF4	ITA	
<i>Force Generation</i>					
96	OSO OCG 0010	Force Generation Branch Head	OF4	NOR	
97	OSO OCG 0020	Operations Planner	OF3/OF4	ITA	
98	OSO OCG 0030	Force Generation NCO	OR9	POL	
<i>LNOS</i>					
99	OSO OXL 0010	Liaison Officer	OF3/OF4		TBD
100	OSO OXL 0020	Liaison Officer	OF3/OF4		TBD
101	OSO OXL 0030	Liaison Officer	OF3/OF4		TBD
102	OSO OXL 0040	Liaison Officer	OF3/OF4		TBD
103	OSO OXL 0050	Liaison Officer	OF3/OF4		TBD

DES 10004/100

104	OSO OXL 0060	Liaison Officer	OF3/OF4		TBD
J5 - Plans and Policy					
105	OSO PXX 0010	Director, Plans and Policy	OF5	ESP	
106	OSO PXX 0020	Deputy Director, Plans and Policy	OF4	USA	
107	OSO PXX 0030	Administrative Assistant	OR6	ITA	
Policy					
108	OSO PPX 0010	SOF Policy Branch Head	OF4	TUR	
108 A	OSO PPX 0015	SOF Policy Developer	OF4	DEU	
109	OSO PPX 0020	SOF Policy Developer	OF3	DNK	
Future Concepts					
110	OSO PFX 0010	Future Concepts Branch Head	OF4	CZE/FRA	CZE until 2011 then FRA
111	OSO PFX 0020	Future Concept Planner	OF4	CAN	
112	OSO PFX 0030	Future Concept Planner	OF3	CZE	
Strategy Plans					
113	OSO PLX 0010	SOF Strategy Branch Head	OF4	USA	
114	OSO PLX 0020	SOF Strategy Developer	OF4	ESP	
115	OSO PLX 0030	SOF Strategy Developer	OF3/OF4	GBR	
Capability and Requirements					
116	OSO PCX 0010	Capability and Requirements Branch Head	OF4	NLD	
117	OSO PCX 0020	SOF Planner	OF3/OF4	POL	
118	OSO PCX 0030	SOF Planner	OF3/OF4	ITA	

Training and Education					
119	OSO GTX 0010	DCoS Training and Readiness	OF5	ITA	
120	OSO GTX 0020	Coordination Officer	OF2/OF3	ITA	
122	OSO GTX 0040	Administrative NCOIC	OR8	FRA	
119a	OSO GTA 0010	Director, Training, Education & Exercises	OF4	USA	
121	OSO GTX 0030	Administrative NCOIC	OR6	GRC	
<i>Training and Education</i>					
129	OSO GTT 0010	Training and Education Branch Head	OF4	DEU	
130	OSO GTT 0020	Training and Education Branch Deputy	OF4	ESP	
131	OSO GTT 0030	Training Planner & Instructor (Ground)	OF3/OF4	PRT	
132	OSO GTT 0040	Training Planner & Instructor (Air)	OF3	USA	
133	OSO GTT 0050	Training Planner & Instructor (Maritime)	OF3	DEU	
134	OSO GTT 0060	Training Planner & Instructor (Intelligence)	OF3	BUL	
135	OSO GTT 0070	Training Planner & Instructor	OF3	NOR	
136	OSO GTT 0080	Training Planner & Instructor	OR8	SVN	
137	OSO GTT 0090	Training Planner & Instructor	OR8	USA	
<i>Exercises</i>					
138	OSO GTE 0010	Exercises Branch Head	OF4	ROU	
139	OSO GTE 0020	Operations Planner	OF3	USA	
140	OSO GTE 0040	Operations Planner	OF3	LTU	
141	OSO GTE 0050	Operations Planner	OF3	USA	
142	OSO GTE 0060	Operations Planner	OF3	TUR	
143	OSO GTX 0050	Administrative Assistant	OR6	ESP	

SOF Centres, Assessment & Evaluations					
144	OSO GTS 0010	SOF Centres, Assessment and Evaluations Branch Head	OF4	USA	
145	OSO GTS 0020	Deputy Branch Head	OF3/OF4	ESP	ESP until Jul 2010 then HUN
146	OSO GTS 0030	SOF Centre Coordinator	OF3/OF4	USA	
147	OSO GTD 0020	Admin Assistant	OR7	NLD	
148	OSO GTD 0050	SOF Training Development Coordinator	OF4	GBR	Air
149	OSO GTD 0060	SOF Training Development Coordinator	OF3/4	BEL	
150	OSO GTD 0070	SOF Training Development Coordinator	OF2OF/3	LAT	
151	OSO GTE 0030	SOF Medical Training Development Coordinator	OF4	USA	
152	OSO GTE 0070	SOF Training Development Coordinator	OR8	ITA	
153	OSO GTE 0080	SOF Training Development Coordinator	OR7	CZE*	*Effective 2011
Doctrine and Standards					
123	OSO GTD 0010	Doctrine and Standards Branch Head	OF4	GRC	
124	OSO GTD 0030	Doctrine Developer	OF4	USA	
125	OSO GTD 0040	Doctrine Developer	OF4	POL	
126	OSO GTD 0080	Standards Developer	OF3	FRA	
127	OSO GTD 0090	Standards Developer	OR7/OR8	USA	
128	OSO GTD 0100	Standards Developer	OF3	USA	

Annex C
NSCC MOU**TERMS OF REFERENCE FOR THE NSCC SENIOR POLICY AND RESOURCE
COMMITTEE****Definitions and Reference**

1.1 The SENIOR POLICY AND RESOURCE COMMITTEE (SPRC) is the committee responsible for considering and making decisions on policy and resource issues arising from that part of the NSCC budget which will be shared between the PARTICIPANTS and for the resolution of issues arising from the administration of that part of the NSCC budget. The SPRC will also be responsible for changes to NSCC manning in accordance with Annex B.

1.2 A subordinate technical committee (e.g., Financial Committee) is any committee or working group established by the SPRC. Subordinate technical committees will provide the SPRC recommendations that will take the form of decisions when approved by the SPRC in accordance with paragraph. 2.5 below.

1.3 The SPRC and its subordinate technical committees will use the English language in all the documents and communications.

Constitution

2.1 Each SIGNATORY will nominate a representative to the SPRC and to any subordinate technical committee the SPRC may establish.

2.2 Each SIGNATORY may be advised by its own experts, who may participate in any discussions at SPRC or subordinate technical committee meetings.

2.3 The Chairman and the Secretary of the SPRC will be provided by the FRAMEWORK NATION. Chairman and the Secretary will not have a vote at the SPRC.

2.4 The DIRECTOR NSCC and/or his or her designee will attend the SPRC but will not have a vote.

2.5 The SPRC will determine its organisation and internal rules whilst abiding by the following general principles:

- a. The SPRC will meet at regular intervals, at least once per year, to enable it to carry out its responsibilities and as soon as possible in response to a specific request by any SIGNATORIES or by the NSCC.

- b. The SPRC's decisions will be unanimous. SHAPE will vote only on matters relating to organisational structure and job descriptions.

2.6 The Chairman, SPRC, has the responsibility to ensure that the planned agenda and supporting papers are sent to all SIGNATORIES at least 30 days prior to SPRC meetings.

Authority

3.1 The SPRC will be responsible for:

- a. Approving the yearly multinational funded budget and consider as a planning guidance the medium term financial plan. Budgets will be presented at least 30 days in advance with sufficient details to enable nations to clearly understand which budget activities are being funded and why. Nations will always have the right to request additional budget activity details.
- b. Considering and resolving issues arising from the administration of that budget.
- c. Approving any financial activities above any Established Financial Limits (EFLs) which the SPRC may set.
- d. Approving the annual financial statement.
- e. Authorizing audits conducted by the International Board of Auditors for NATO (IBAN) on the NSCC shared budget and its expenses.
- f. Deciding on any proposed changes to MOU Annexes B, E and F.
- g. Considering and negotiating with APPLICANT NATIONS the conditions of Notes of Joining and recommending their conclusion to the SIGNATORIES. Included in the negotiations will be an assessment of joining fees for APPLICANT NATIONS.
- h. Approving the initial set of NSCC JDs at its first meeting.

3.2 As the SPRC is not a permanent standing body, no decision will be ~~taken by~~ silence procedures.

Annex D
NSCC MOU

TERMS OF REFERENCE FOR THE DIRECTOR NSCC

1.1 The DIRECTOR NSCC is responsible for ensuring that SACEUR and subordinate commanders of ACO are provided with timely, effective advice on the *planning, manning and* conduct of Special Operations.

1.2 The DIRECTOR NSCC reports to SACEUR on operational matters and to SPRC on financial, funding and other SPRC-related issues.

1.3 The DIRECTOR NSCC duties are:

- a. Directs all aspects of NATO Special Operations Forces support including policy, force generation, inter-operability and training of alliance Special Operations Forces.
- b. Coordinates with SHAPE and Alliance nation National Headquarters in the development of NATO Special Operations Forces policy and procedures.
- c. Interacts with HQ SACT, after previous coordination with SHAPE, on transformation (doctrine, lessons learned, etc.) matters related to NATO SOF.
- d. Directs and supervises activities of all elements of the NSCC.
- e. Performs other related duties, as directed.

1.4 The DIRECTOR NSCC briefs on policy, budget and operational activities undertaken by the NSCC and will brief future budget and operational activities to the SPRC.

Annex E
NSCC MOU

Sample Note of Joining:

NOTE OF JOINING

TO PARTICIPATE IN THE MEMORANDUM OF UNDERSTANDING BETWEEN

(LIST OF SIGNATORIES)

**CONCERNING THE ESTABLISHMENT, ORGANISATION, ADMINISTRATION,
SECURITY, FUNDING, AND MANNING**

OF

THE NATO SPECIAL OPERATIONS COORDINATION CENTRE (NSCC)

The Secretary/Minister/Ministry of Defence/ General Staff of _____

Having decided to participate in the organisation, administration, security, funding and manning of the NATO Special Operations Coordination Centre (NSCC),

ELECTS TO PARTICIPATE AS A PARTICIPANT IN, AND TO ABIDE BY, THE UNDERSTANDING ARRANGED IN:

The "Memorandum of Understanding" between the (SIGNATORIES) concerning the establishment, organisation, administration, security, funding, and manning of NATO Special Operations Coordination Centre, which entered into effect on the day of

Signed in one original; in the English language.

For the Secretary/Minister/Ministry of Defence/General Staff of.....

..... (All Participants)

Date:

For the Secretary/Minister/Ministry of Defence of [General Staff] of (Joining Participant)

.....
.....
.....

Date:

Annex F
NSCC MOU

<u>Abbreviation</u>	<u>Meaning</u>
AACP-1	Allied Acquisition Practices Publication Number 1
AAP-6	Allied Administrative Publications Number 6, NATO Glossary of Terms and Definitions
AC/35-D/2001	NATO Security Committee Directive on Physical Security
ACCI	Allied Command Counter Intelligence
ACO	Allied Command Operations
AD 45-1	ACO Directive 45-1, Personnel Management and Administration
AD 65-3	ACO Directive 65-3, Counterintelligence Policy in ACO
C-M (2002) 49	Security within the North Atlantic Treaty Organisation
CFF	Call for Funds
CJTF	Combined Joint Task Forces
EFL	Established Financial Limits
IBAN	International Board of Auditors for NATO
IMHQ	International Military Headquarters
MC 128/5	Military Committee document 128/5, Policy Guidance for NATO Intelligence
MC 167	Military Committee document 167, Release of NATO Classified and Unclassified Military Information to Non-NATO Nations and Organisations
MC 317	Military Committee document 317, The NATO Force Structure
MC 534	Military Committee document 534, Intelligence Fusion Centre Concept
MOU	Memorandum of Understanding
NAC	North Atlantic Council
NATO	North Atlantic Treaty Organisation
NGO	Non-governmental Organisation
NRF	NATO Response Force
NSCC	NATO Special Operations Coordination Centre
Paris Protocol	Protocol on the Status of International Military Headquarters
PO(2005)98	Revised Funding Policy for Non-Article 5 NATO-Led Operations
SACEUR	Supreme Allied Commander Europe
SHAPE	Supreme Headquarters, Allied Powers Europe
SOCEUR	Special Operations Command, Europe
SOF	Special Operations Forces
SOFA	Status of Forces Agreement
SNR	Senior National Representative
SPRC	Senior Policy and Resource Committee
USEUCOM	United States European Command

**Annex G
NSCC MOU**

**INTERPRETIVE DECLARATION
ON
THE MEMORANDUM OF UNDERSTANDING (MOU)
CONCERNING
THE ESTABLISHMENT, ORGANISATION, ADMINISTRATION, SECURITY,
FUNDING AND MANNING
OF
THE NATO SPECIAL OPERATIONS COORDINATION CENTRE (NSCC)**

The Provisions of this Memorandum of Understanding are not aimed at questioning the denunciation of the Paris Protocol on the status of International Headquarters, dated 28th August 1951, decided by France on 30th March 1966.

The NATO Strategic commands and their subordinate commands are not entitled to use their legal capacity on behalf of France. Thus, international commitments taken by the Strategic Commands do not legally bind the French Republic, unless provided otherwise by this party.

NATO UNCLASSIFIED**TURKISH NATIONAL MILITARY REPRESENTATIVE****S.H.A.P.E. - B-7010****Tel.: (065) 44 3982**

SUBJECT : MEMORANDUM OF UNDERSTANDING (MOU) CONCERNING THE ESTABLISHMENT, ORGANISATION, ADMINISTRATION, SECURITY, FUNDING AND MANNING OF THE NATO SPECIAL OPERATIONS COORDINATION CENTRE.

DATE : 20 October 2009

Chief of Turkish General Staff approves subject document with following reservation.

This Memorandum of Understanding (MOU) shall enter into force on the date of the last notification by the Parties, in writing and through diplomatic channels, of completion of respective internal procedures to that effect.

ADDENDUM
to the Memorandum of Understanding
Concerning
THE ESTABLISHMENT, ORGANISATION, ADMINISTRATION, SECURITY, FUNDING,
AND MANNING OF THE
NATO SPECIAL OPERATIONS COORDINATION CENTRE (NSCC)

The Supreme Headquarters Allied Powers Europe,

Having noted that the North Atlantic Council (NAC) on 24 September 2009 approved by reference PO(2009)0135-AS1 the reorganization of the NSCC as the NATO Special Operations Headquarters (NSHQ) at SHAPE and for what affects the present Memorandum of Understanding highlights in accordance with said NAC decision that

manning of the NSHQ will be based on that of the NSCC. Participating nations will continue to man the NSHQ as an MOU organization;

participating nations will continue to fund the NSHQ as a multinational organization in accordance with the NSCC MOU;

NSHQ remains a NATO Military Body with international status pursuant to C-M(69)22, dated 19 May 1969;

NSHQ will continue to be directly subordinate to SACEUR for special operations matters and collocated with SHAPE as an MOU organization sponsored by the Framework Nation

adjustments to the NSCC's manning and costs of re-establishing the centre as an NSHQ will be organized by the Framework Nation in cooperation with participants.

For: *Marco*

Karl-Heinz Lather
General, DEU A
Chief of Staff

Major General, ITA A
DUCOS SUPPORT

DATE 9 Oct 2009

Μνημόνιο Κατανόησης (ΜΚ)
ΜΕΤΑΞΥ
ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ
ΤΩΝ ΗΝΩΜΕΝΩΝ ΠΟΛΙΤΕΙΩΝ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ
ΚΑΙ
ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΟΥ ΒΕΛΓΙΟΥ
ΚΑΙ
ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ
ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ
ΚΑΙ
ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΕΘΝΙΚΗΣ ΑΜΥΝΑΣ ΤΟΥ ΚΑΝΑΔΑ
ΚΑΙ
ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ ΤΣΕΧΙΑΣ
ΚΑΙ
ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΔΑΝΙΑΣ
ΚΑΙ
ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΓΑΛΛΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
ΚΑΙ
ΤΟΥ ΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑΚΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ
ΟΜΟΣΠΟΝΔΙΑΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ
ΓΕΡΜΑΝΙΑΣ
ΚΑΙ
ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΕΘΝΙΚΗΣ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ
ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ
ΚΑΙ
ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ
ΟΥΓΓΑΡΙΑΣ
ΚΑΙ
ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΙΤΑΛΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ ΛΕΤΟΝΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΕΘΝΙΚΗΣ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ

ΛΙΘΟΥΑΝΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΟΛΛΑΝΔΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΝΟΡΒΗΓΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΕΘΝΙΚΗΣ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ

ΠΟΛΩΝΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΡΟΥΜΑΝΙΚΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΕΘΝΙΚΗΣ ΑΜΥΝΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΣΛΟΒΑΚΙΚΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ

ΣΛΟΒΕΝΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΙΣΠΑΝΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΓΕΝΙΚΟΥ ΕΠΙΤΕΛΕΙΟΥ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ ΤΗΣ ΤΟΥΡΚΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΥ ΑΜΥΝΑΣ ΤΟΥ ΗΝΩΜΕΝΟΥ ΒΑΣΙΛΕΙΟΥ ΤΗΣ

ΜΕΓΑΛΗΣ ΒΡΕΤΑΝΙΑΣ

ΚΑΙ ΤΗΣ ΒΟΡΕΙΑΣ ΙΡΛΑΝΔΙΑΣ

ΚΑΙ

ΤΟΥ ΑΝΩΤΑΤΟΥ ΣΤΡΑΤΗΓΕΙΟΥ ΣΥΜΜΑΧΙΚΩΝ ΔΥΝΑΜΕΩΝ ΤΗΣ

ΕΥΡΩΠΗΣ (SHAPE)

ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ

ΤΗΝ ΙΔΡΥΣΗ, ΟΡΓΑΝΩΣΗ, ΔΙΟΙΚΗΣΗ, ΑΣΦΑΛΕΙΑ,
ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗ ΚΑΙ ΕΠΙΔΡΩΣΗ ΤΟΥ ΣΥΝΤΟΝΙΣΤΙΚΟΥ
ΚΕΝΤΡΟΥ ΕΙΔΙΚΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΤΟΥ ΝΑΤΟ (NSCC)

3

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

ΚΕΦΑΛΑΙΟ	ΘΕΜΑ
Εισαγωγή	
Τμήμα I	Ορισμοί
Τμήμα II	Αντικείμενο και Πεδίο Εφαρμογής
Τμήμα III	Αποστολή και Διοικητικές Ρυθμίσεις
Τμήμα IV	Νομική και Κανονιστική Βάση
Τμήμα V	Αρμοδιότητες - Υποχρεώσεις
Τμήμα VI	Πειθαρχία και Εθνικά Καθήκοντα
Τμήμα VII	Επάνδρωση και Προσωπικό
Τμήμα VIII	Χορηγία - Κηδεμονία
Τμήμα IX	Εξοπλισμός, Υποδομές και Αναπόσβεστη/Υπολειπόμενη Αξία
Τμήμα X	Υπηρεσίες Υποστήριξης
Τμήμα XI	Έξοδα
Τμήμα XII	Κοινή Χρηματοδότηση (Πολυεθνικός Προϋπολογισμός).
Τμήμα XIII	Αξιώσεις
Τμήμα XIV	Οικονομικές Διαδικασίες
Τμήμα XV	Ασφάλεια και Προστασία των Δυνάμεων
Τμήμα XVI	Ανώτερη Επιτροπή Πολιτικής και Πόρων
Τμήμα XVII	Διαφορές
Τμήμα XVIII	Έναρξη Ισχύος, Ανάκληση, Διάρκεια, Τροποποίηση, Συμμετοχή και Λήξη Υπογραφές

- A. Ευθύνες του Έθνους-Πλαισίου
- B. Διαδικασίες Δομής και Επάνδρωσης του NSCC
- Γ. Ανώτερη Επιτροπή Πολιτικής και Πόρων (SPRC) - Όροι Αναφοράς
- Δ. Όροι Αναφοράς του ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC
- Ε. Υπόδειγμα Πράξης Προσχώρησης
- ΣΤ. Συντομογραφίες
- Ζ. Ερμηνευτική Δήλωση

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

Ο Υπουργός Άμυνας του Βασιλείου του Βελγίου, το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Βουλγαρίας, το Υπουργείο Εθνικής Άμυνας του Καναδά, το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Τσεχίας, το Υπουργείο Άμυνας του Βασιλείου της Δανίας, ο Υπουργός Άμυνας της Γαλλικής Δημοκρατίας, το Ομοσπονδιακό Υπουργείο Άμυνας της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Γερμανίας, το Υπουργείο Εθνικής Άμυνας της Ελληνικής Δημοκρατίας, το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας, το Υπουργείο Άμυνας της Ιταλικής Δημοκρατίας, το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Λετονίας, το Υπουργείο Εθνικής Άμυνας της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, ο Υπουργός Άμυνας του Βασιλείου της Ολλανδίας, το Υπουργείο Άμυνας του Βασιλείου της Νορβηγίας, ο Υπουργός Εθνικής Άμυνας της Δημοκρατίας της Πολωνίας, ο Υπουργός Άμυνας της Πορτογαλικής Δημοκρατίας, το Ρουμανικό Υπουργείο Εθνικής Άμυνας, το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Σλοβακίας, το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Σλοβενίας, το Υπουργείο Άμυνας του Βασιλείου της Ισπανίας, το Γενικό Επιτελείο της Δημοκρατίας της Τουρκίας, το Υπουργείο Άμυνας του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας, το Υπουργείο Άμυνας των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής και το Ανώτατο Στρατηγείο Συμμαχικών Δυνάμεων της Ευρώπης, στο εξής αναφερόμενοι, από κοινού, ως «ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ» -

ΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ ότι, στα πλαίσια της προώθησης του Βορειοατλαντικού Συμφώνου, οι ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ επιθυμούν να ενώσουν τις προσπάθειές τους για συλλογική άμυνα, σε μια ακόμα στενότερη συνεργασία,

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τις διατάξεις της Συμφωνίας μεταξύ των Συμβαλλόμενων Μερών του Βορειοατλαντικού Συμφώνου σχετικά με το Καθεστώς των Δυνάμεών τους (του NATO SOFA), η οποία υπεγράφη στο Λονδίνο, στις 19 Ιουνίου 1951 και του Πρωτοκόλλου σχετικά με το

Καθεστώς του Διεθνούς Στρατιωτικού Αρχηγείου που έχει συσταθεί σύμφωνα με το Βορειοατλαντικό Σύμφωνο, το οποίο υπεγράφη στο Παρίσι, στις 28 Αυγούστου 1952 (Πρωτόκολλο του Παρισιού),

ΕΧΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ τις διατάξεις της Συμφωνίας μεταξύ του Ανώτατου Στρατηγείου Συμμαχικών Δυνάμεων της Ευρώπης (SHAPE) και του Βασιλείου του Βελγίου, για τους Ειδικούς Όρους που Ισχύουν ως προς τη Σύσταση και τη Λειτουργία του Αρχηγείου αυτού στο Έδαφος του Βασιλείου του Βελγίου, η οποία υπεγράφη στις Βρυξέλλες, στις 12 Μαΐου 1967 (Συμφωνία SHAPE-Βελγίου),

ΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ ότι στη Ρίγα, στις 29 Νοεμβρίου 2006, οι Αρχηγοί Κρατών και Κυβερνήσεων της Συμμαχίας του NATO συμφώνησαν στην έναρξη μιας πρωτοβουλίας μετασχηματισμού των δυνάμεων ειδικών επιχειρήσεων, αποσκοπώντας στην αύξηση της ικανότητάς τους να εκπαιδεύουν και να επιχειρούν από κοινού, συμπεριλαμβανόμενης, μεταξύ άλλων, της βελτίωσης των δυνατοτήτων εξοπλισμού,

ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι η NATO MCM-143-2006 «Ενημέρωση για την Πρωτοβουλία Μετασχηματισμού (NSTI) των Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO (SOF)», της 15ης Σεπτεμβρίου 2006, ενέκρινε τη βασική ιδέα του NSTI, αλλά, μέσω επακόλουθων αναφορών, ζήτησε από το SHAPE να δώσει περισσότερα στοιχεία σχετικά με το Συντονιστικό Κέντρο Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO (NSCC),

ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι η NATO MCM-0190-2006 «Ενημέρωση για την Πρωτοβουλία Μετασχηματισμού (NSTI) των Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO (SOF)» εγκρίθηκε από τη Στρατιωτική Επιτροπή και περαιτέρω ανέλυσε λεπτομερώς την αξία, το ρόλο και τις αρμοδιότητες του NSCC,

ΕΠΙΣΗΜΑΙΝΟΝΤΑΣ ότι, μέσω της NATO IMSM-0856-2006, «Εφαρμογή της Πρωτοβουλίας Μετασχηματισμού (NSTI) των Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO (SOF)» της 12ης Δεκεμβρίου 2006, η

Διεθνής Στρατιωτική Επιτροπή του NATO (IMS), προσυπέγραψε το NSTI και ανέθεσε στο SHAPE να κινήσει την υλοποίηση των τριών συστατικών στοιχείων του NSTI,

ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι η NATO MCM-0069-2008 «Ενημέρωση για την Πρωτοβουλία Μετασχηματισμού των Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO (SOF)» εγκρίθηκε από τη Στρατιωτική Επιτροπή, επιβεβαίωσε περαιτέρω την τοποθεσία του NSCC στο SHAPE και, κατά συνέπεια, τη μείωση του προσωπικού ειρηνικής περιόδου (PE) του Γραφείου Ειδικών Επιχειρήσεων του SHAPE (SSOO) και περαιτέρω ενημερώνει το Βορειοατλαντικό Συμβούλιο σχετικά με τη θέση του «Διευθυντή Ειδικών Επιχειρήσεων» στο Ειδικό Προσωπικό του SHAPE, στον Ανώτατο Συμμαχικό Διοικητή Ευρώπης (SACEUR).

ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι στις 22 Δεκεμβρίου 2006, ο SACEUR όρισε το Διοικητή της Διοίκησης Ειδικών Επιχειρήσεων της Ευρωπαϊκής Διοίκησης των Ηνωμένων Πολιτειών (COMSOCEUR) ως πρώτο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC και του ανέθεσε να κινήσει την υλοποίηση του NSCC, με τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής ως ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ,

ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ την εκπόνηση της Τεχνικής Συμφωνίας μεταξύ του SHAPE και του Υπουργείου Άμυνας των Ηνωμένων Πολιτειών σχετικά με τη διοίκηση και τον έλεγχο του NSCC από το NATO,

ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι οι Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής, ως ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ, θα παράσχουν τις αρχικές εγκαταστάσεις και τον εξοπλισμό για τη σύσταση του NSCC,

ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι το NSCC είναι ένα συντονιστικό και συμβουλευτικό κέντρο, χωρίς διοικητικές λειτουργίες,

ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι οι μελλοντικές αξιολογήσεις, εκ μέρους του Βορειοατλαντικού Συμφώνου, του Προσωπικού Ειρηνικής Περιόδου της Δομής Διοίκησης του NATO (NCS) μπορεί να θεωρήσουν το NSCC ως επιλέξιμο να καταστεί Από Κοινού Χρηματοδοτούμενο Διεθνές Στρατιωτικό Αρχηγείο του NATO,

ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι η επίσημη γλώσσα του NSCC είναι η αγγλική,
ΕΠΙΘΥΜΩΝΤΑΣ να υλοποιήσουν όσες ρυθμίσεις πολυεθνικής
οργάνωσης, διοίκησης, επάνδρωσης, ασφάλειας και χρηματοδότησης είναι
αναγκαίες για τη σύσταση του NSCC ως στρατιωτικού σώματος του
NATO, με καθεστώς διεθνούς Στρατιωτικού Αρχηγείου (IMHQ),

ΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΣ ΥΠΟΨΗ την CM (2002) 49 (Ασφάλεια στο πλαίσιο
του Βορειοατλαντικού Συμφώνου) (NATO), με ημερομηνία 17 Ιουνίου
2002.

ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι το παρόν Μνημόνιο Κατανόησης έχει γίνει
αποδεκτό με την προϋπόθεση ότι το NSCC θα εδρεύει στο SHAPE, στο
Mons του Βελγίου,

ΣΗΜΕΙΩΝΟΝΤΑΣ ότι τα μη Νατοϊκά έθνη, οι διεθνείς οργανισμοί ή οι μη
κυβερνητικές οργανώσεις (ΜΚΟ) μπορούν να συμμετάσχουν στο NSCC,
αν προταθούν (υπό καθεστώς χορηγίας – κηδεμονίας) από οποιονδήποτε
ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΑ, στο πλαίσιο που εγκρίθηκε από το Βορειοατλαντικό
Σύμφωνο για μη Νατοϊκά έθνη ή διεθνείς οργανισμούς ή μη κυβερνητικούς
οργανισμούς που συμμετέχουν σε δραστηριότητες του NATO και / ή σε
Νατοϊκές επιχειρήσεις, σύμφωνα με το PO (98) 83 και το MC 0567,

Οι ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ έχουν, ΕΠΙΟΜΕΝΩΣ, καταλήξει στην ακόλουθη
συμφωνία:

Τμήμα Ι

Ορισμοί

Εκτός από την περίπτωση που μια έννοια καθορίζεται στο παρόν ΜΚ, καθώς και σε οποιοδήποτε μεταγενέστερο έγγραφο, θα ισχύουν το Γλωσσάριο Όρων και Ορισμών του ΝΑΤΟ (ΑΑΡ-6) και το Γλωσσάριο Συντμήσεων του ΝΑΤΟ που χρησιμοποιούνται στα Έγγραφα και τις Δημοσιεύσεις του ΝΑΤΟ (ΑΑΡ-15). Επιπλέον των τυχόν όρων που ορίζονται σε άλλες διατάξεις του παρόντος ΜΚ, οι όροι που ορίζονται στη συνέχεια θα έχουν τις δηλωθείσες έννοιες, όταν χρησιμοποιούνται στο παρόν και σε οποιαδήποτε μεταγενέστερα έγγραφα:

1.1 Ο όρος ΑΙΤΟΥΝ ΕΘΝΟΣ σημαίνει ένα έθνος του ΝΑΤΟ το οποίο ζητά να ενταχθεί στο παρόν ΜΚ.

1.2 Ο όρος ΔΙΑΒΑΘΜΙΣΜΕΝΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ σημαίνει τις επίσημες ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ που χρήζουν προστασίας για το συμφέρον του ΝΑΤΟ και / ή της εθνικής ασφάλειας ενός ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΟΣ και χαρακτηρίζονται ως τέτοιες με χρήση των σημάνσεων διαβάθμισης ασφάλειας.

1.3 Ο όρος COMSOCEUR σημαίνει το Διοικητή της Διοίκησης Ειδικών Επιχειρήσεων των Ηνωμένων Πολιτειών στην Ευρώπη.

1.4 Ο όρος ΕΞΑΡΤΩΜΕΝΑ ΑΤΟΜΑ σημαίνει τα άτομα που ορίζονται στο Άρθρο Ι, παράγραφος 1 (γ) του ΝΑΤΟ SOFA και σε οποιαδήποτε συμφωνία συμπληρώνει ή εφαρμόζει το Πρωτόκολλο των Παρισίων.

1.5 Ο όρος ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ σημαίνει το ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΑ ο οποίος είναι υπεύθυνος για τη διασφάλιση συγκεκριμένης υποστήριξης, όπως ορίζεται στο παρόν ΜΚ.

1.6 Ο όρος ΕΘΝΟΣ ΦΙΛΟΞΕΝΙΑΣ σημαίνει το ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΑ στην επικράτεια του οποίου εδρεύει το NSCC.

1.7 Ο όρος ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ σημαίνει οποιοσδήποτε επικοινωνίες, λήψη γνώσεων ή πληροφοριών, ασχέτως της μορφής ή του τύπου τους, συμπεριλαμβανόμενων και αυτών που είναι επιστημονικού ή τεχνικού χαρακτήρα, καθώς επίσης και των φωτογραφιών, των ενδιάμεσων και των

τελικών εκθέσεων, των εγχειρίδιων, των δεδομένων απειλών, των πειραματικών δεδομένων, των δοκιμών, των σχεδίων, των προδιαγραφών, των διαδικασιών, των τεχνικών, των εφευρέσεων, των γραφημάτων, του λογισμικού, συμπεριλαμβανόμενου και του πηγαίου κώδικα, των τεχνικών συγγραμμάτων, των ηχογραφήσεων, των γραφικών παρουσιάσεων και των λοιπών γραφικών παρουσιάσεων, είτε σε μαγνητική ταινία, σε μνήμη υπολογιστή είτε σε οποιαδήποτε άλλη μορφή και είτε υπόκεινται σε πνευματικά δικαιώματα, διπλώματα ευρεσιτεχνίας ή άλλη νομική προστασία είτε όχι.

1.8 Ο όρος ΣΤΟΙΧΕΙΟ ΕΘΝΙΚΗΣ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ (NSE) σημαίνει οποιοσδήποτε εθνικές μονάδες ή στοιχεία υποστηρίζουν τα αντίστοιχα εθνικά ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC και / ή το ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟ/ ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟ τους.

1.9 Ο όρος NSCC σημαίνει το Συντονιστικό Κέντρο Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO, με έδρα στο SHAPE, στο Mons του Βελγίου.

1.10 Ο όρος ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC είναι ο αξιωματικός που διοικεί το NSCC και ο κύριος σύμβουλος του SACEUR στον τομέα των επιχειρήσεων και του μετασχηματισμού των SOF (Special Operation Forces – Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων).

1.11 Ο όρος ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC σημαίνει το προσωπικό εκείνο που τοποθετείται σε θέσεις προσωπικού του NSCC, στο πλαίσιο της δομής επάνδρωσης που απεικονίζεται στο Παράρτημα Β.

1.12 Ο όρος ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ σημαίνει εκείνους τους Υπουργούς / Υπουργεία / Τμήματα Άμυνας / Γενικά Επιτελεία των κρατών-μελών του NATO που έχουν συναινέσει να εκπροσωπούνται στο NSCC, σύμφωνα με τις διατάξεις του παρόντος ΜΚ.

1.15 Ο όρος SACEUR σημαίνει τον Ανώτατο Συμμαχικό Διοικητή της Ευρώπης.

1.16 Ο όρος ΑΝΩΤΕΡΟΣ ΕΘΝΙΚΟΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΙΟΣ (SNR) σημαίνει τον ανώτερο αξιωματικό κάθε ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΟΣ που τοποθετείται στο

NSCC.

1.17 Ο όρος ΑΝΩΤΕΡΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΠΟΡΩΝ (SPRC) σημαίνει το φορέα που απαρτίζεται από τους εκπροσώπους των ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΩΝ, οι όροι αναφοράς της οποίας αναφέρονται στο Παράρτημα Γ.

1.18 Ο όρος ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ σημαίνει τους ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΟΣΣ και το SHAPE.

1.19 Ο όρος ΧΟΡΗΓΟΣ/ΚΗΛΕΜΩΝ σημαίνει το ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΑ που ενεργεί ως «έθνος-χορηγός του ΝΑΤΟ» για ένα μη Νατοϊκό έθνος, διεθνή οργανισμό ή μη κυβερνητική οργάνωση που συμμετέχουν στον κατάλληλο στρατιωτικό / τεχνικό φορέα εντός της Συμμαχίας, της Πολιτικής Επιτροπής και του Βορειοατλαντικού Συμβουλίου, σύμφωνα με το ΡΟ (98) 83, «Γενικές Κατευθυντήριες Γραμμές σχετικά με τις Επαφές του ΝΑΤΟ με μη-Νατοϊκές, μη-Εταίρους και μη-Μεσογειακού Διαλόγου χώρες» και το ΜC 0567 «Διαδικασίες για την Αποδοχή Συνεισφορών σε Στρατεύματα σε Νατοϊκές επιχειρήσεις από μη Νατοϊκά έθνη» ή με μελλοντική, συμφωνηθείσα από το ΝΑΤΟ, πολιτική σε μόνιμες ή προσωρινές δραστηριότητες του NSCC.

1.20 Ο όρος ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟΣ/ΚΗΛΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟΣ σημαίνει κάθε μη Νατοϊκό έθνος, διεθνή οργανισμό ή μη κυβερνητική οργάνωση, η συμμετοχή των οποίων στις δραστηριότητες του ΝΑΤΟ και / ή σε Νατοϊκές επιχειρήσεις, έχει εγκριθεί από το Βορειοατλαντικό Συμβούλιο.

1.21 Ο όρος ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟ/ΚΗΛΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ σημαίνει το προσωπικό που ανήκει σε έναν ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟ/ΚΗΛΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟΣ και συμμετέχει στο NSCC.

Τμήμα II

Αντικείμενο και πεδίο εφαρμογής

2.1 Σκοπός του παρόντος ΜΚ είναι να θεσπίσει τις διατάξεις για τη σύσταση, οργάνωση, διοίκηση, ασφάλεια, χρηματοδότηση και επάνδρωση

του NSCC, καθώς και για τη μέριμνα της υποστήριξης σε εξοπλισμό, διοικητικά θέματα και θέματα διοικητικής μέριμνας και να προσδιορίσει τις διατάξεις που θα διέπουν τις δραστηριότητες του προσωπικού που έχει τοποθετηθεί σε αυτό.

2.2 Το πεδίο εφαρμογής του παρόντος MK βασίζεται στην αντίληψη της Πρωτοβουλίας Μετασχηματισμού των Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO (NSTI), με το NSCC ως επίκεντρο του NSTI. Η αντίληψη αυτή αποτελούσε η βάση των MCM-143-2006, MCM-190-2006 και MCM-0069-2008. Το πεδίο εφαρμογής του MK υποστηρίζει την πρόταση να είναι το NSCC ένας πολυεθνικός οργανισμός, ως συντονιστικό και συμβουλευτικό κέντρο εκτός της δομής διοίκησης του NATO, χωρίς λειτουργίες διοίκησης, με το εύρος της εμπειρίας και των πόρων των SOF να επιτρέπουν την εκπαίδευση και την απασχόληση των SOF του NATO, το συγχρονισμό των SOF σε όλη τη Συμμαχία του NATO, σε συντονισμό με το SHAPE, τις Διοικήσεις Κοινών Δυνάμεων (JFCs), καθώς και τις εθνικές οντότητες SOF, ώστε να παρέχεται, τελικά, ενότητα στην προσπάθεια των SOF του NATO. Το MK υποστηρίζει την ικανότητα του NSCC να ενσωματώνει σχεδιασμό των SOF του NATO, να προβλέπει κοινή συνδυασμένη πολιτική και δόγμα των SOF, να υποστηρίζει τη διαδικασία συγκρότησης δυνάμεων των SOF του NATO, καθώς και να βελτιώνει τη διαλειτουργικότητα των δυνάμεων των ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ.

Τμήμα III

Αποστολή και Διοικητικές Ρυθμίσεις

3.1 Το NSCC καθιστά δυνατές και υποστηρίζει τις ειδικές επιχειρήσεις του NATO σε ολόκληρη τη Συμμαχία και αποτελεί το κομβικό σημείο για την εμπειρία ειδικών επιχειρήσεων του NATO, προς τον SACEUR και τους λοιπούς διοικητές των Συμμαχικών Διοικήσεων Επιχειρήσεων (ACO).

Τα βασικά καθήκοντα του NSCC είναι:

α. Να παρέχει στον SACEUR άμεσο σύνδεσμο με την εμπειρία των Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων (ΔΕΕ) του NATO, μέσω ενός Ανώτατου

Αξιοματικού.

β. Να παρέχει στον SACEUR έγκαιρες και απειλεσματικές συμβουλές για τις SOF, προς υποστήριξη του σχεδιασμού και της εκτέλεσης των επιχειρήσεων.

γ. Να συντονίζει και να συγχρονίζει τις ΔΕΕ του NATO, για υποστήριξη της διαδικασίας συγκρότησης δυνάμεων.

δ. Να μεταφράζει τις στρατηγικές εκτιμήσεις των ΔΕΕ σε απαιτήσεις ΔΕΕ και να εισηγείται μεθόδους χρησιμοποίησης των ΔΕΕ.

ε. Να εκπονεί και να δημοσιεύει Πολιτικές και Δόγματα των ΔΕΕ του NATO για την ενίσχυση της διαλειτουργικότητας και της τυποποίησης των ΔΕΕ του NATO.

στ. Να συντονίζει, εκσυγχρονίζει και υποστηρίζει την εκπαίδευση, την επιμόρφωση και τις ασκήσεις των ΔΕΕ του NATO.

ζ. Να συντονίζει την εκπαίδευση και την ανάπτυξη ικανοτήτων, μέσω μιας Ομοσπονδίας Κέντρων Εκπαίδευσης των ΔΕΕ του NATO.

3.2 Στο NSCC ανατίθενται καθήκοντα, απευθείας και αποκλειστικά, από το SHAPE. Η υποκείμενη σχέση και οι σχέσεις διοικήσεως επιτρέπουν στο NSCC να ασκεί τα καθήκοντά του σε καιρό ειρήνης, κρίσεων, καθώς και σε επιχειρήσεις, θα είναι σύμφωνα με τις διατάξεις της Τεχνικής Συμφωνίας που συνήφθη μεταξύ του υπουργείου Άμυνας των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής και του SHAPE, η οποία θα υπογραφεί μετά την υπογραφή του παρόντος ΜΚ, μετά από διαβούλευση του SHAPE με τους ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ.

Τμήμα IV

Νομική και Κανονιστική Βάση

Τα ακόλουθα (μαζί με τυχόν τροποποιήσεις) θα ισχύουν για το καθεστώς και τις δραστηριότητες του NSCC, των ΜΕΛΩΝ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC και τα ΕΞΑΡΤΩΜΕΝΑ από αυτά ΑΤΟΜΑ, κατά περίπτωση:

4.1 Η Συμφωνία μεταξύ των Συμβαλλόμενων Μερών του Οργανισμού Βορειοατλαντικού Συμφώνου σχετικά με το Καθεστώς των Δυνάμεών τους

(NATO SOFA), που υπεγράφη στο Λονδίνο στις 19 Ιουνίου 1951.

4.2 Μετά την ενεργοποίηση του NSCC ως Στρατιωτικού Φορέα του NATO από το Βορειοατλαντικό Συμβούλιο (NAC), το καθεστώς του Διεθνούς Στρατιωτικού Αρχηγείου (IMHQ) που προβλέπεται από το Πρωτόκολλο των Παρισίων και οποιεσδήποτε συμφωνίες συμπληρώνουν ή εφαρμόζουν το πρωτόκολλο των Παρισίων.

4.3 Τα ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC και τα ΕΞΑΡΤΩΜΕΝΑ από αυτά ΑΤΟΜΑ θα αντιμετωπίζονται εξ ίσου με τα μέλη του SHAPE και τα ΕΞΑΡΤΩΜΕΝΑ από αυτά ΑΤΟΜΑ και, ως εκ τούτου, θα δικαιούνται τις αντίστοιχες παροχές και υπηρεσίες, καθώς και προνόμια και ασυλίες, στο βαθμό που το επιτρέπουν οι εφαρμοζόμενες ρυθμίσεις.

4.4 Υπό την επιφύλαξη της εξουσίας του ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC, τα ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC τοποθετούνται στο SHAPE και τελούν υπό την εξουσία του για όλα τα καθημερινά διοικητικά θέματα που συνδέονται με την παρουσία τους στο SHAPE, όντας εγκατεστημένα στο Βέλγιο.

4.5 Το NATO PO (98) 83, Γενικές Κατευθυντήριες Γραμμές σχετικά με τις Επαφές του NATO με μη-Νατοϊκές, μη-Εταίρους και μη-Μεσογειακού Διαλόγου χώρες.

4.6 Το MC 0567, Διαδικασίες Αποδοχής των Συνεισφορών σε Στρατεύματα, σε Νατοϊκές επιχειρήσεις, από μη Νατοϊκά έθνη.

4.7 Το MC 437 / 1, Πολιτική της Στρατιωτικής Επιτροπής Ειδικών Επιχειρήσεων, 3 Νοεμβρίου 2006.

4.8 Το MC 128 / 6, Πολιτική Καθοδήγηση για τις Πληροφορίες του NATO.

4.9 Το MC 167 / 3, Δημοσιοποίηση Διαβαθμισμένων και Αδιαβάθητων Στρατιωτικών Πληροφοριών του NATO σε μη Νατοϊκά Έθνη και Οργανισμούς.

4.10 Το CM [2002] 49. Ασφάλεια εντός του NATO.

4.11 Το MC 317, Δομή της Δύναμης του NATO.

4.12 Το AD 45-1, Διοίκηση και Διαχείριση Προσωπικού.

4.13 Το ΜΚ δεν θα έρχεται σε σύγκρουση με τις εθνικές νομοθεσίες των ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ ή με οποιεσδήποτε διεθνείς συμφωνίες μπορεί να ισχύουν. Σε περίπτωση μιας τέτοιας σύγκρουσης, θα υπερισχύει το δικαίωμα των οικείων ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ ή ισχυουσών διεθνών συμφωνιών.

Τμήμα V

Αρμοδιότητες - Υποχρεώσεις

5.1 Το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ θα υποστηρίζει το NSCC, σύμφωνα με το Παράρτημα Α.

5.2 Τα ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC και το προσωπικό που τοποθετείται στα ΕΘΝΙΚΑ τους ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ (NSE), θα αμείβεται από τους ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ που το παρέχουν, μαζί με όσες παροχές καταβάλλονται σύμφωνα με τους εθνικούς κανονισμούς τους.

5.3 Οι ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ θα συμμορφώνονται με τους κανονισμούς και τις διαδικασίες που έχουν συμφωνηθεί στο παρόν ΜΚ και, ιδιαίτερα, θα καλύπτουν τις θέσεις που τους έχουν κατανεμηθεί, σύμφωνα με το Παράρτημα Β, με εξειδικευμένο προσωπικό, όπως προβλέπεται από τις σχετικές περιγραφές θέσεων εργασίας.

5.4 Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC θα είναι υπεύθυνος για την εκπλήρωση της αποστολής, των καθηκόντων και τη διοίκηση του NSCC, σύμφωνα με τις διατάξεις του Παραρτήματος Δ.

Τμήμα VI

Πειθαρχία και Εθνικά Καθήκοντα

6.1 Όσον αφορά στην πειθαρχία και τα εθνικά καθήκοντα, η διοίκηση των μελών του προσωπικού του NSCC θα ακολουθεί το AD 45-1.

6.2 Οι ΑΝΩΤΕΡΟΙ ΕΘΝΙΚΟΙ ΕΚΠΡΟΣΩΠΟΙ (SNR) ή οι εκπρόσωποί τους διατηρούν, όσον αφορά στο προσωπικό τους, όλες τις εξουσίες και τις αρμοδιότητες που τους εκχωρούνται από τις εθνικές νομοθεσίες και κανονισμούς τους, σύμφωνα με το Πρωτόκολλο των Παρισίων και το NATO SOFA,

6.3 Τα ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC θα ασκούν τα καθήκοντα τους σύμφωνα με τις οδηγίες του ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC, όπως προβλέπεται από την αποστολή του NSCC. Τα καθήκοντα αυτά θα είναι σύννομα με την εθνική νομοθεσία των αντίστοιχων ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ.

Τμήμα VII

Επάνδρωση και Προσωπικό

7.1 Εάν δεν προβλέπεται διαφορετικά από το παρόν ΜΚ ή όπως θα αποφασιστεί από το SPRC, η διοίκηση των ΜΕΛΩΝ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC θα είναι σύμφωνη με το AD 45-1 και όλους τους ισχύοντες κανόνες και κανονισμούς του ΝΑΤΟ.

7.2 Οι αιτήσεις για συμπληρώσεις ή μειώσεις των κατανομών θέσεων, καθώς και οι μεταβολές των περιγραφών των θέσεων εργασίας (καθηκοντολογιών) θα εξετάζονται από την SPRC σε ετήσια βάση, σύμφωνα με τις διαδικασίες του Παραρτήματος Β. Ο ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ που μειώνει το προσωπικό του θα είναι υπεύθυνος για το μερίδιο του προϋπολογισμού που αντιστοιχεί στην επηρεαζόμενη θέση του, μέχρι το τέλος του οικονομικού έτους κατά το οποίο λήγει η προειδοποιητική προθεσμία.

7.3 Σύμφωνα με το AD 45-1, τα ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC μπορούν να λείπουν με άδεια, όπως προβλέπεται από τον αντίστοιχο ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΑ. Κάθε ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ θα παρέχει στο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC τον κατάλογο των τηρητέων αργιών.

7.4 Η οργανωτική δομή και η επάνδρωση του NSCC υπόκεινται σε προσωρινές μεταβολές, ανά πάσα στιγμή, από το ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC, σύμφωνα με τις αρχές του AD 45-1, μετά από εξέταση των απαιτήσεων των αποστολών, των διαθέσιμων πόρων και των δυνατοτήτων. Οι μεταβολές αυτές θα αναθεωρούνται από την SPRC κατά την επόμενη συνεδρίασή της. Τυχόν μόνιμη μεταβολή στην οργανωτική δομή του NSCC θα συμφωνείται από την SPRC και θα αναφέρεται στην ΜΚ.

7.5 Οι ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ μπορούν, ανά πάσα στιγμή, να προτείνουν τη

συμπλήρωση ή τη μείωση του αριθμού των θέσεων του NSCC που τους έχουν κατανεμηθεί, υπό την προϋπόθεση ότι οποιοσδήποτε προτεινόμενες μειώσεις θα προβλέπονται και θα εγκρίνονται από την SPRC, μέσω του ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC, τουλάχιστον 12 μήνες πριν την ημερομηνία έναρξης ισχύος. Οποιαδήποτε τέτοια πρόταση θα εξετάζεται από την SPRC και θα αντιμετωπίζεται σύμφωνα με τις διατάξεις του παρόντος ΜΚ.

7.6 Αν ένας ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ αδυνατεί να καλύψει, προσωρινά, μια εκχωρηθείσα θέση για περισσότερες από 90 ημέρες, ο SNR αυτού του ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΟΣ (ή το μέλος του SPRC, εάν ο εν λόγω ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ δεν έχει διαθέσιμο αξιωματικό, τοποθετημένο στο NSCC) θα ενημερώνει σχετικά το ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC, γραπτώς. Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC μπορεί να απευθυνθεί, στη συνέχεια, στους λοιπούς ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ, προκειμένου να καλύψουν τη θέση, μέχρις ότου ο διορισμένος ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ μπορεί να αναλάβει εκ νέου τη θέση και να την πληρώσει. Εάν κάποιος ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ αδυνατεί να καλύψει μονίμως μια εκχωρηθείσα θέση, τότε η θέση μπορεί να αποδοθεί σε οποιονδήποτε άλλο ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΑ προσφέρεται εκουσίως.

7.7 Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC, μέσω της ιεραρχίας (αλυσίδας Διοικήσεως) του NSCC, θα επαβλέπει την καθημερινή δραστηριότητα των ΜΕΛΩΝ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC.

Τμήμα VIII

Χορηγία - Κηδεμονία

8.1 Σύμφωνα με τις διαδικασίες που έχουν εγκριθεί από το Βορειοατλαντικό Συμβούλιο, οι ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ μπορούν να επιχορηγούν/κηδεμονεύουν μη-Νατοικά έθνη, διεθνείς οργανισμούς ή μη κυβερνητικές οργανώσεις που συμμετέχουν σε δραστηριότητες του NATO και / ή Νατοϊκές επιχειρήσεις στο NSCC.

8.2 Η χορηγία/κηδεμονία θα διέπεται από την υφιστάμενη, συμφωνηθείσα από το NATO, πολιτική, σύμφωνα με τις αποφάσεις του Βορειοατλαντικού Συμβουλίου σχετικά με τη συμμετοχή μη-Νατοικών εθνών, διεθνών

οργανισμών ή μη κυβερνητικών οργανισμών σε δραστηριότητες του ΝΑΤΟ και / ή σε Νατοϊκές επιχειρήσεις.

8.3 Το ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ θα υπηρετεί στο NSCC, σύμφωνα με τις διαδικασίες που έχουν θεσπιστεί από το SPRC.

8.4 Το νομικό καθεστώς του ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟΥ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟΥ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ και των εξαρτώμενων από αυτό ατόμων που δεν καλύπτονται από μια συμφωνία περί καθεστώτος δυνάμεων ή / και συμπληρωματικές ρυθμίσεις, θα υπόκεινται σε ρυθμίσεις με το ΕΘΝΟΣ ΦΙΛΟΞΕΝΙΑΣ, το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ και / ή το SHAPE.

8.5 Το ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ και τα εξαρτώμενα από αυτό άτομα θα έχουν πρόσβαση στις υπηρεσίες υποστήριξης στο SHAPE, με τους ίδιους όρους όπως και τα ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC και τα ΕΞΑΡΤΩΜΕΝΑ από αυτά ΑΤΟΜΑ, στο βαθμό που το επιτρέπουν οι εφαρμοζόμενες ρυθμίσεις.

8.6 Οι ΧΟΡΗΓΟΙ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΣ θα διασφαλίζουν ότι ο ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟΣ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟΣ θα καλύπτει τις δαπάνες που προκύπτουν από τις δραστηριότητες του ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟΥ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟΥ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ στο NSCC, έναντι των ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΩΝ και τρίτων, εκτός αν συμφωνήθηκε διαφορετικά από το SPRC. Αυτό θα περιλαμβάνει και τις δαπάνες που αναφέρονται στο Άρθρο 11.1.

8.7 Εντός των ορίων που επιβάλλονται από τις αντίστοιχες εθνικές νομοθεσίες και κανονισμούς τους ή, κατά περίπτωση, τις διεθνείς συμφωνίες ή συμβάσεις, οι ΧΟΡΗΓΟΙ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΣ, μέσω των ΑΝΩΤΕΡΩΝ ΕΘΝΙΚΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΩΝ τους (SNR) ή των εκπροσώπων τους, θα είναι υπεύθυνοι για το ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ τους, όσον αφορά στη συμμόρφωσή του με τους κανονισμούς που εκδίδονται από το

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC.

8.8 Οι ΧΟΡΗΓΟΙ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΣ θα περιλάβουν στις συμφωνίες με τους μη-Νατοϊκούς, μη-PfP, ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟΥΣ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟΥΣ διατάξεις σχετικές με αξιώσεις, ώστε οι αξιώσεις οι οποίες προκαλούνται κατά του ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟΥ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟΥ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ να καλύπτονται από τον ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟΥ έναντι του NSCC, των ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΩΝ και τρίτων. Οι ρυθμιστικές αυτές συμφωνίες θα τίθενται σε ισχύ και θα υποβάλλονται στο SPRC πριν τοποθετηθεί το ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ στο NSCC.

8.9 Οι ΧΟΡΗΓΟΙ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΣ θα διασφαλίζουν ότι το ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ θα συμμορφώνεται με τις διαδικασίες ασφάλειας του NSCC, ανά πάσα στιγμή. Οποιαδήποτε παραβίαση των διαδικασιών ασφάλειας από το ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟ ΠΡΟΣΩΠΙΚΟ, κατά το διορισμό του, θα αναφέρεται στο ΧΟΡΗΓΟ/ΚΗΔΕΜΟΝΑ, για τις δέουσες ενέργειες, σύμφωνα με την τρέχουσα πολιτική ασφάλειας του ΝΑΤΟ, την αντίστοιχη εκάστοτε συμφωνία ασφάλειας, τον κώδικα δεοντολογίας και την εγγύηση ασφάλειας που υπεγράφη με το ΝΑΤΟ και / ή τον ΕΠΙΧΟΡΗΓΟΥΜΕΝΟ/ΚΗΔΕΜΟΝΕΥΟΜΕΝΟ.

Τμήμα ΙΧ

Εξοπλισμός, Υποδομές και Αναπόσβεστη/Υπολειπόμενη Αξία

9.1 Περιουσιακά στοιχεία επιμερισμένης δαπάνης: Οποιαδήποτε στοιχεία του ενεργητικού και εξοπλισμός αγοράζονται από το NSCC, ως κοινή επένδυση, μέσω του κοινού προϋπολογισμού του NSCC, θα καθίστανται περιουσιακά στοιχεία των ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ και θα τυγχάνουν διαχείρισης από το NSCC, το οποίο θα τηρεί έναν κατάλογο όλων των περιουσιακών στοιχείων για τα οποία είναι υπόλογο (μητρώο στοιχείων ενεργητικού).

9.2 Μετά τη διακοπή λειτουργίας του NSCC ή τη λήξη του παρόντος ΜΚ, η διάθεση και η αναπόσβεστη/υπολειπόμενη αξία των εν λόγω κοινών περιουσιακών στοιχείων θα ρυθμίζεται από το SPRC, σύμφωνα με τους κανόνες και τις διαδικασίες του NATO και θα συνάδει με το Άρθρο ΙΧ του Πρωτοκόλλου των Παρισίων.

9.3 Περιουσιακά στοιχεία του ΕΘΝΟΥΣ-ΠΛΑΙΣΙΟΥ: Τα περιουσιακά στοιχεία τα οποία αγοράζονται από το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ, εκτός από τα περιουσιακά στοιχεία επιμερισμένης δαπάνης, θα παραμένουν στο ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ και θα διατίθενται σύμφωνα με τις διαδικασίες του.

9.4 Περιουσιακά στοιχεία του NATO: Κάθε παρεχόμενος από το NATO εξοπλισμός θα παραμένει στην κυριότητα του NATO και θα αναδιανέμεται σύμφωνα με τις πρότυπες διαδικασίες του NATO και του Πρωτοκόλλου των Παρισίων.

Τμήμα Χ

Υπηρεσίες Υποστήριξης

10.1 Τα ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC και τα ΕΞΑΡΤΩΜΕΝΑ από αυτά ΑΤΟΜΑ θα έχουν πρόσβαση σε όλες τις υπηρεσίες υποστήριξης του SHAPE, ανάλογα με τη διαθεσιμότητα τους και σύμφωνα με τους κανόνες και τους κανονισμούς του SHAPE, στο βαθμό που το επιτρέπουν οι ισχύουσες ρυθμίσεις.

10.2 Τα ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC και τα ΕΞΑΡΤΩΜΕΝΑ από αυτά ΑΤΟΜΑ, συμπεριλαμβανόμενου και του ΕΘΝΙΚΟΥ ΣΤΟΙΧΕΙΟΥ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ και των ΕΞΑΡΤΩΜΕΝΩΝ από αυτό ΑΤΟΜΩΝ, θα μεριμνούν για την ιατροφαρμακευτική περίθαλψη, την οδοντιατρική περίθαλψη, τη στέγαση και την εκπαίδευση των εξαρτώμενων από αυτά ατόμων, εκτός αν άλλες ρυθμίσεις, οι οποίες βασίζονται σε διμερείς ή πολυμερείς συμφωνίες ή ρυθμίσεις, προβλέπουν διαφορετικά.

10.3 Όλες οι επιβαρύνσεις για τις υπηρεσίες και τις διευκολύνσεις που προαναφέρθηκαν θα διατυπώνονται και τα τιμολόγια ή οι αποδείξεις θα διακανονίζονται με τους δικαιούχους, όπως θα καθορίζεται από το SHAPE

η από τα στοιχεία που παρέχουν τις υπηρεσίες αυτές.

Τμήμα XI

Δαπάνες

11.1 Κάθε ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ θα καταβάλει τα εξής:

- α. Τις δαπάνες μετακινήσεων των ΜΕΛΩΝ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC, οι οποίες πραγματοποιήθηκαν στην αρχή και στο τέλος της θητείας τους στο NSCC,
- β. Τους μισθούς, τα επιδόματα και την ημερήσια αποζημίωση του προσωπικού τους,
- γ. Οι δαπάνες μετακινήσεων που εγκρίνονται βάσει της εθνικής νομοθεσίας, σε σχέση με μετακινήσεις προσωρινών καθηκόντων (π.χ., την ημερήσια αποζημίωση) θα βαρύνουν το ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΑ στον οποίο ανήκει το πρόσωπο που πραγματοποιεί το ταξίδι προσωρινών καθηκόντων,
- δ. Κάθε εξοπλισμό ή προσωπικό που εισφέρονται στο NSCC από τον εν λόγω ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΑ, επιπλέον όσων προβλέπονται από το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ,
- ε. Τα Επικοινωνιακά και Πληροφοριακά Συστήματα που απορρέουν από τις εθνικές απαιτήσεις τους,
- στ. Τυχόν πρόσθετες δαπάνες που απαιτούνται προκειμένου να ικανοποιήσουν τις δικές τους εθνικές ανάγκες.

11.2 Κατά περίπτωση, η αίτηση για κοινή χρηματοδότηση εκ μέρους του NATO μπορεί να υποβάλλεται από το ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC, μέσω της αρμόδιας Στρατηγικής Διοίκησης (SC) προς τις οικονομικές επιτροπές του NATO, για εξέταση σύμφωνα με τις πολιτικές και τους κανονισμούς που ισχύουν κατά το χρόνο υποβολής της αίτησης.

11.3 Τα Κριτήρια Επιλεξιμότητας για τη χρηματοδότηση της ανάπτυξης στρατευμάτων εκ μέρους του NATO, προς υποστήριξη εγκεκριμένων από το Βορειοατλαντικό Συμβούλιο επιχειρήσεων, επεξηγούνται λεπτομερώς στα MC 317 και PO (2005) 98. Όταν κριθεί επιλέξιμη, παρέχεται χρηματοδότηση για την υποστήριξη συγκεκριμένων αναπτύξεων

στρατευμάτων και συγκεκριμένων, συναφών με την ανάπτυξη δαπανών, μέσω του αρμόδιου SC, στο πλαίσιο των προϋπολογισμών των OPLAN (ή των κατανομών τους) που έχουν εγκριθεί από την αρμόδια οικονομική επιτροπή.

11.4 Οι εγκεκριμένες προϋπολογισθείσες δαπάνες για το NSCC θα καταβάλλονται από τους SYMMETEXONTEΣ, σύμφωνα με το Τμήμα XII του παρόντος ΜΚ, όπως καθορίζεται από το SPRC. Οι εν λόγω δαπάνες μπορεί να περιλαμβάνουν (αλλά όχι περιοριστικά) επικοινωνίες, υποστήριξη συμβάσεων, δαπάνες αντικατάστασης κύκλου ζωής των επικοινωνιών, μετακινήσεις και εκπαίδευση κατ' απαίτηση του NSCC (εκτός της ημερήσιας αποζημίωσης), δαπάνες επιχειρήσεων κοινής ωφέλειας, μίσθωση ή ενοικίαση εγκαταστάσεων, προμήθειες, διάφορες ανάγκες υποστήριξης γραφείου, μετατροπές και τροποποιήσεις των εγκαταστάσεων, συντήρηση και επισκευή των εγκαταστάσεων, διάθεση απορριμμάτων, καταπολέμηση παρασίτων και αντικατάσταση ή χρηματοδοτική μίσθωση ή ενοικίαση του εξοπλισμού που παρέχεται από το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ, μετά τη σύσταση. Πρόσθετες δαπάνες, πέραν των αρμοδιοτήτων της αρχής που προβλέπονται στους εγκεκριμένους προϋπολογισμούς, πρέπει να προεγκρίνονται από το SPRC.

11.5 Η συνδεσιμότητα με τα δίκτυα διοίκησης και ελέγχου του NATO, οι επικοινωνίες, καθώς και τα πληροφοριακά κυκλώματα, τα οποία ορίζονται ως απαραίτητα για τις αποστολές, θα χρηματοδοτούνται σύμφωνα με το MC 317 και τα λοιπά σχετικά έγγραφα του NATO. Το NSCC θα χρησιμοποιεί τη συνήθη αρχιτεκτονική και συστήματα επικοινωνιών, ώστε να διασφαλίζει ότι η υποστήριξη επικοινωνιών του NSCC του καλύπτει όλα τα αρχηγεία, τόσο τα στατικά όσο και τα αναπτυχθέντα.

11.6 Οποιοσδήποτε άλλες διάφορες δαπάνες, οι οποίες δεν καλύπτονται από τις παραπάνω κατηγορίες, αλλά αποδίδονται στη λειτουργία του NSCC, θα επιμερίζονται μεταξύ των SYMMETEXONTΩΝ, σύμφωνα με το Άρθρο XII του παρόντος ΜΚ.

11.7 Ούτε το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ, ούτε το ΕΘΝΟΣ ΦΙΛΟΞΕΝΙΑΣ, ούτε οποιοσδήποτε άλλος ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ θα αντλούν έσοδα από τις επίσημες δραστηριότητες του NSCC.

11.8 Οι αξιώσεις και οι πληρωμές, οι οποίες απορρέουν από αξιώσεις που προκύπτουν από τις επίσημες δραστηριότητες του NSCC, θα επιμερίζονται μεταξύ των ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ, σύμφωνα με το Τμήμα XII του παρόντος ΜΚ.

Τμήμα XII

Κοινή Χρηματοδότηση (Πολυεθνικός Προϋπολογισμός)

12.1 Οι ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ θα χρηματοδοτούν τον εγκεκριμένο από το SPRC πολυεθνικό κοινό προϋπολογισμό, ανάλογα με τον αριθμό των πραγματικά διεκδικούμενων θέσεων NSCC κάθε ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΟΣ, διαιρούμενων με το συνολικό αριθμό των θέσεων που διεκδικούνται από όλους τους ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ, όπως απεικονίζεται στο Παράρτημα Β.

12.2 Οι κενές θέσεις δεν θα μειώνουν το μερίδιο δαπανών του ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΟΣ, όπως ορίζεται στην Παραγρ. 12.1.

12.3 Οι προσωρινές αυξήσεις του προσωπικού (π.χ., για ασκήσεις, εκπαίδευση, κλπ.) δεν θα επηρεάζουν τα μερίδια δαπανών των ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ. Οι ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ που παρέχουν τις αυξήσεις αυτές θα επιβαρύνονται με τις δαπάνες.

12.4 Οι διατάξεις του παρόντος ΜΚ σχετικά με κοινή χρηματοδότηση του προϋπολογισμού του NSCC θα ισχύσουν εντός 90 ημερών από την ενεργοποίηση του NSCC ως IMHQ από το Βορειοατλαντικό Συμβούλιο. Το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ (FN) είναι υπεύθυνο για τη διευκόλυνση της εφαρμογής του NSCC, για την αρχική επάνδρωση, τη χρηματοδότηση και την υποστήριξη του NSCC, έως ότου τεθεί σε ισχύ το ΜΚ.

Τμήμα XIII

Απαιτήσεις

13.1 Εάν δεν προβλέπεται διαφορετικά στο παρόν ΜΚ, οι αξιώσεις θα τυγχάνουν διαχείρισης σύμφωνα με το Άρθρο VIII του NATO SOFA και το

Άρθρο VI του Πρωτοκόλλου του Παρισιού.

Τμήμα XIV

Οικονομικές Διαδικασίες

14.1 Τα κεφάλαια τα οποία παρέχονται από τους ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ και οι οικονομικές διαδικασίες θα είναι σύμφωνα με τους ισχύοντες οικονομικούς κανονισμούς του ΝΑΤΟ και τους κανόνες και τις διαδικασίες εφαρμογής, όπως κρίνονται εφαρμοστέα και εφικτά από το SPRC.

14.2 Τα κεφάλαια που διατίθενται από πηγές του ΝΑΤΟ θα ζητούνται και θα λογοδοτούνται σύμφωνα με τις πρότυπες διαδικασίες του ΝΑΤΟ που ορίζονται στις Οδηγίες ΑCO ή σύμφωνα με τις οδηγίες του Οικονομικού Ελεγκτή του ΑCO.

14.3 Το οικονομικό έτος αρχίζει την 1η Ιανουαρίου και λήγει την 31η Δεκεμβρίου.

14.4 Το σχέδιο προϋπολογισμού που εμφανίζει τις εκτιμώμενες δαπάνες θα εκπονείται σε ευρώ και θα αποστέλλεται στο SPRC από το ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC, έως την ημερομηνία που καθορίζεται από το SPRC, κάθε χρόνο, για το επόμενο οικονομικό έτος. Ταυτόχρονα, ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC θα παρέχει και ένα μεσοπρόθεσμο οικονομικό σχέδιο, για τα 5 έτη που έπονται του επόμενου φορολογικού έτους, για σκοπούς σχεδιασμού. Το σχέδιο προϋπολογισμού θα εξετάζεται από το SPRC και θα εγκρίνεται πριν το επόμενο οικονομικό έτος. Σε περίπτωση που διαπιστωθεί, κατά τη διάρκεια του οικονομικού έτους, ότι τα εγκεκριμένα κονδύλια του προϋπολογισμού είναι ανεπαρκή, ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC μπορεί να υποβάλει συμπληρωματικό προϋπολογισμό, προς εξέταση από το SPRC.

14.5 Σύμφωνα με τον εγκεκριμένο προϋπολογισμό, ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC θα υποβάλει, συνήθως, μία Πρόσκληση για Καταβολή Κεφαλαίων (CFF) ετησίως, πληρωτέων από τους ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ, σύμφωνα με τους όρους που καθορίζονται από το SPRC. Τυχόν πιστώσεις προς όφελος των ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ θα αντισταθμίζονται με τις αντίστοιχες CFF. Οι

πληρωμές θα πραγματοποιούνται ανέξοδα, σε ευρώ, στον τραπεζικό λογαριασμό που θα καθορίζεται από το ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC. Εάν εγκριθεί, στη συνέχεια, ένας συμπληρωματικός προϋπολογισμός από το SPRC, μπορεί να εκδοθεί μια δεύτερη CFF.

14.6 Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC θα υποβάλει στο SPRC μία τελική κατάσταση των λογαριασμών, μέχρι την 31η Μαρτίου του επόμενου έτους. Η κατάσταση των τελικών λογαριασμών θα υποβάλλεται στο SPRC, προς έγκριση.

14.7 Η προτιμώμενη υπηρεσία ελέγχου είναι το Διεθνές Συμβούλιο Ελεγκτών για το NATO (IBAN). Ωστόσο, οι έλεγχοι θα διενεργούνται σύμφωνα με την έγκριση του SPRC.

14.8 Η οικονομική ευθύνη των ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ, στο πλαίσιο του παρόντος ΜΚ, θα υπόκειται στην έγκριση και την κατανομή των κεφαλαίων, σύμφωνα με τις αντίστοιχες εθνικές νομοθεσίες τους.

14.9 Οι ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ δικαιούνται πρόσβασης σε όλες τις απαραίτητες πληροφορίες, σε σχέση με τη συμβολή τους στην κοινή χρηματοδότηση του NSCC, για ελεγκτικούς σκοπούς.

Τμήμα XV

Ασφάλεια και Προστασία των Δυνάμεων

15.1 Η εξωτερική ασφάλεια και η προστασία των δυνάμεων θα παρέχεται από το ΕΘΝΟΣ ΦΙΛΟΞΕΝΙΑΣ ή το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ, σύμφωνα με τους κανονισμούς της εγκατάστασης που φιλοξενεί το NSCC.

15.2 Η εσωτερική ασφάλεια είναι ευθύνη του ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC, ο οποίος θα ενεργεί σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς ασφάλειας. Οι δαπάνες για την ασφάλεια είναι επιλέξιμες στο πλαίσιο της κοινής χρηματοδότησης (όπως οι δαπάνες των φρουρών ασφάλειας επί 24ωρου βάσεως).

15.3 Οι ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ θα διασφαλίζουν την ασφάλεια όλων των ΔΙΑΒΑΘΜΙΣΜΕΝΩΝ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ, σύμφωνα με κανόνες και κανονισμούς ασφάλειας όχι λιγότερο αυστηρούς από ό,τι προβλέπεται για

τις ΔΙΑΒΑΘΜΙΣΜΕΝΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ του ΝΑΤΟ στο CM (2002) -49, συμπεριλαμβανόμενων και όλων των παραρτημάτων και τροποποιήσεών τους και σύμφωνα με τις ισχύουσες συμφωνίες και ρυθμίσεις.

15.4 Περαιτέρω διατάξεις θα διατυπωθούν στην Τεχνική Συμφωνία, όπως αναφέρεται στο Τμήμα ΙΙΙ, παράγραφος 3.2.

15.5 Τα ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC θα πληρούν τις απαιτήσεις αδειών πρόσβασης, σύμφωνα με τις περιγραφές θέσεων εργασίας του NSCC.

15.6 Κάθε ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ θα διασφαλίζει ότι τα ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC θα συμμορφώνονται με τις διαδικασίες ασφάλειας του NSCC, ανά πάσα στιγμή. Κάθε παραβίαση των διαδικασιών ασφάλειας από ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC, κατά τη θητεία τους, θα αναφέρεται στον αντίστοιχο ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΑ για κατάλληλες ενέργειες, σύμφωνα με τα CM (2002) 49, AC/35-D/2002. και AD 65-3.

Τμήμα XVI

Ανώτερη Επιτροπή Πολιτικής και Πόρων

16.1 Οι καθορισμένοι εκπρόσωποι των ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΩΝ θα αποτελούν την ΑΝΩΤΕΡΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΠΟΡΩΝ (SPRC), η οποία θα λειτουργεί σύμφωνα με τους Όρους Αναφοράς του Παραρτήματος Γ. Οι ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ θα διασφαλίζουν την εκπροσώπηση τους στις συνεδριάσεις του SPRC, με κατάλληλη εξουσιοδότηση για συζήτηση και λήψη αποφάσεων σε θέματα πολιτικής, επάνδρωσης και / ή οικονομικά θέματα, κατά περίπτωση, με βάση την ημερήσια διάταξη κάθε συνεδρίασης. Το SPRC θα προεδρεύεται από το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ και θα συνεδριάζει τουλάχιστον μία φορά το χρόνο, προκειμένου να εγκρίνει τον κοινό προϋπολογισμό, να ασχολείται με μεταβολές της επάνδρωσης και οποιαδήποτε άλλα θέματα πολιτικής ή οικονομικά. Κάθε ΥΠΟΓΡΑΦΩΝ θα έχει μία ψήφο και όλες οι ψηφοφορίες πρέπει να είναι ομόφωνες και χωρίς σιωπηρές διαδικασίες. Οποιοσδήποτε μεταβολές στις οικονομικές πτυχές

των Παραρτημάτων Β, Ε και ΣΤ πρέπει να έχουν την έγκριση του SPRC.

Τμήμα XVII

Διαφορές

17.1 Οποιοσδήποτε διαφορές όσον αφορά στην ερμηνεία ή την εφαρμογή του παρόντος ΜΚ θα επιλύονται αποκλειστικά μέσω διαβουλεύσεων, μεταξύ των ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΩΝ. Οι διαφορές που σχετίζονται με το ΜΚ δεν θα παραπέμπονται σε οποιονδήποτε τρίτο για διευθέτηση.

Τμήμα XVIII

Έναρξη Ισχύος, Ανάκληση, Διάρκεια, Τροποποίηση, Συμμετοχή και Λήξης

18.1 Το παρόν ΜΚ θα τεθεί σε ισχύ κατά την ημερομηνία της τελευταίας υπογραφής από το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ, το ΕΘΝΟΣ ΦΙΛΟΞΕΝΙΑΣ και το SHAPE και, σε σχέση με όλους τους άλλους ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ, κατά την ημερομηνία υπογραφής κάθε τέτοιου άλλου ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΟΣ.

18.2 Εάν το Βορειοατλαντικό Συμβούλιο εγκρίνει το NSCC, ως τμήμα του NCS, οι ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ θα αρχίσουν άμεσα διαβουλεύσεις για την εφαρμογή της απόφασης του Βορειοατλαντικού Συμβουλίου για τη μεταβατική περίοδο, με σταθερή δέσμευση να μην μειώσουν την επιχειρησιακή ικανότητα του NSCC κατά τη διάρκεια της εν λόγω μεταβατικής περιόδου.

18.3 Εάν μελλοντικές μεταβολές στη γεωγραφική θέση του αρχηγείου του NATO επηρεάσουν τη τοποθεσία του SHAPE και, τελικά, τη τοποθεσία του NSCC, οι ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ θα αρχίσουν άμεσα διαβουλεύσεις ως προς τις επιπτώσεις των μεταβολών αυτών στις διατάξεις του παρόντος ΜΚ.

18.4 Οποιοσδήποτε ΥΠΟΓΡΑΦΩΝ επιθυμεί να αποχωρήσει από το παρόν ΜΚ θα ειδοποιεί γραπτώς, 12 μήνες πριν, όλους τους άλλους ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ. Στην περίπτωση αυτή, οι υπόλοιποι ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ θα συνεδριάζουν προκειμένου να συζητήσουν την ανακατανομή του επιμερισμού των δαπανών, της χρηματοδότησης και των

κενών θέσεων.

18.5 Αν ένας ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ αποχωρήσει από το παρόν ΜΚ και το μερίδιό του δεν αναληφθεί από ένα άλλο ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΑ, θα:

α. Συνεχίσει να υποστηρίζει το NSCC μέχρι το τέλος της περιόδου ειδοποίησης, συμπεριλαμβανόμενης και της καταβολής του μεριδίου του στον εγκεκριμένο προϋπολογισμό μέχρι το τέλος του οικονομικού έτους κατά το οποίο λήγει η προθεσμία ειδοποίησης.

β. Αποζημιώνεται για την αναπόσβεστη/υπολειπόμενη αξία του συνόλου των επενδύσεων στις οποίες έχει συνεισφέρει, στο βαθμό που το μερίδιό του αναλαμβάνεται από έναν άλλο ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΑ, όπως συμφωνήθηκε από τους άμεσα εμπλεκόμενους ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ. Στην περίπτωση που ο αποχωρών ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ δεν αποζημιωθεί κατά τη στιγμή της αποχώρησης, θα διατηρεί την αξίωσή του για την αναπόσβεστη/υπολειπόμενη αξία, μέχρις ότου ένας άλλος ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ αναλάβει το μερίδιο του και καταβάλλει την αποζημίωση γι' αυτή ή μέχρις ότου διαγραφούν οι επενδύσεις στο ακέραιο.

18.6 Οποιοσδήποτε ΥΠΟΓΡΑΦΩΝ το παρόν ΜΚ μπορεί να προτείνει την τροποποίηση οποιωνδήποτε διατάξεών της. Κατά τη διαδικασία έγκρισης της τροποποίησης ή της αναθεώρησης, ΟΙ ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ θα συνεχίσουν να εκπληρώνουν τις υποχρεώσεις τους βάσει του παρόντος ΜΚ.

α. Οποιαδήποτε τέτοια τροποποίηση του ΜΚ θα τίθεται σε ισχύ όταν γίνει εγγράφως αποδεκτό από όλους τους ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ το παρόν ΜΚ.

β. Μεταβολές στα Παραρτήματα Β, Ε και ΣΤ του παρόντος ΜΚ απαιτούν μόνο την έγκριση του SPRC.

18.7 Η συμμετοχή στο ΜΚ του NSCC είναι ελεύθερη για κάθε μέλος του NATO, υπό τον όρο της αποδοχής εκ μέρους του των εύλογων και δίκαιων προϋποθέσεων που θα καθοριστούν από τους ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ. Αιτήσεις για συμμετοχή στο ΜΚ μπορούν να υποβάλλονται ανά πάσα στιγμή. Κάθε νέα αίτηση θα εισηγείται στους ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ από το

SPRC. Στα ΑΙΤΟΥΝΤΑ ΕΘΝΗ, τα οποία επιδιώκουν να ενταχθούν στο ΜΚ, μπορεί να καταλογιστεί ένα αρχικό τέλος ένταξης από το SPRC, προκειμένου να καταστεί δυνατό για το εντασσόμενο έθνος να συμμετάσχει σε οποιαδήποτε αναπόσβεστη/υπολειπόμενη αξία, σε περίπτωση που το NSCC τελικά διακόψει τη λειτουργία του και / ή ενταχθεί στη Δομή Διοίκησης του ΝΑΤΟ.

α. Η συνολική συνεισφορά κάθε ΑΙΤΟΥΝΤΟΣ ΕΘΝΟΥΣ θα υπόκειται σε εξέταση και διαπραγμάτευση από το SPRC. Η οικονομική συνεισφορά θα είναι σύμφωνη με τις αρχές επιμερισμού δαπανών του παρόντος ΜΚ.

β. Μια Πράξη Προσχώρησης θα συνάπτεται μεταξύ του ΑΙΤΟΥΝΤΟΣ ΕΘΝΟΥΣ και των ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΩΝ του παρόντος ΜΚ, στη συνεδρίαση του SPRC. Αυτή η Πράξη Προσχώρησης θα καταγράφει το γεγονός ότι το ΑΙΤΟΥΝ ΕΘΝΟΣ έχει καταστεί ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ στο παρόν ΜΚ.

γ. Η ιδιότητα του ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΟΣ θα ισχύει από την ημερομηνία της τελευταίας υπογραφής στην Πράξη Προσχώρησης (που αναφέρεται στο 18.5β. ανωτέρω) και θα εκφράζει την ένταξη, εφόσον δεν συμφωνήθηκε διαφορετικά από τους ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ.

18.8 Εάν το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ ή το SHAPE γνωστοποιήσουν την πρόθεσή τους να αποχωρήσουν από το παρόν ΜΚ, σύμφωνα με το Τμήμα 18.2 ανωτέρω, το παρόν ΜΚ θα τερματίζεται 12 μήνες μετά την υποβολή της αρχικής αναγγελίας αποχώρησης.

18.9 Σε περίπτωση καταγγελίας ή αποχώρησης από το παρόν ΜΚ, οι ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ θα διασφαλίζουν ότι οι διατάξεις που αφορούν την ασφάλεια, τη δημοσιοποίηση ΔΙΑΒΑΘΜΙΣΜΕΝΩΝ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΩΝ, την εμπιστευτικότητα και τα οικονομικά θέματα και τις υποχρεώσεις θα παραμείνουν σε ισχύ.

18.10 Το παρόν ΜΚ μπορεί να καταγγελθεί με ομόφωνη συναίνεση των ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΩΝ, ανά πάσα στιγμή.

Τα ανωτέρω αντιπροσωπεύουν τη συμφωνία που έχει επιτευχθεί μεταξύ των ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΩΝ για τα θέματα που αναφέρονται σε αυτή.

ΤΟ ΠΑΡΟΝ ΜΚ ΣΥΝΤΑΧΘΗΚΕ ΚΑΙ ΥΠΕΓΡΑΦΗ ΣΤΗΝ ΑΙΤΑΛΙΚΗ ΓΛΩΣΣΑ ΜΟΝΟ ΚΑΙ ΕΓΚΥΡΗ ΕΙΝΑΙ Η ΑΙΤΑΛΙΚΗ ΕΚΔΟΣΗ. ΤΟ ΠΡΩΤΟΤΥΠΟ ΘΑ ΚΑΤΑΤΕΘΕΙ ΣΤΗ ΣΥΜΜΑΧΙΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ, Η ΟΠΟΙΑ ΘΑ ΔΙΑΒΙΒΑΣΕΙ ΕΝΑ ΕΠΙΚΥΡΩΜΕΝΟ ΑΝΤΙΓΡΑΦΟ ΣΤΑ ΣΥΜΒΑΛΛΟΜΕΝΑ ΜΕΡΗ ΚΑΙ ΤΟ NSCC.

Για τον Υπουργό Άμυνας του Βασιλείου του Βελγίου

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 5 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος του Βελγίου

Για το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Βουλγαρίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 7 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Βουλγαρίας

Για το Υπουργείο Εθνικής Άμυνας του Καναδά

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 28 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος του Καναδά

Για το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Τσεχίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 8 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Τσεχικής Δημοκρατίας

Για το Υπουργείο Άμυνας του Βασιλείου της Δανίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 27 Νοεμβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος του Βασιλείου της Δανίας

Για τον Υπουργό Άμυνας της Γαλλικής Δημοκρατίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 3 Νοεμβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Γαλλίας

Για το Ομοσπονδιακό Υπουργείο Άμυνας της Ομοσπονδιακής

Δημοκρατίας της Γερμανίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 5 Νοεμβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Γερμανίας

Για το Υπουργείο Εθνικής Άμυνας της Ελληνικής Δημοκρατίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 16 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή) Υποστράτηγος

Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος στην Ελλάδα

Σημείωση υπογραφής: Το παρόν ΜΚ θα τεθεί σε ισχύ μετά την αναγγελία από την Κυβέρνηση της Ελληνικής Δημοκρατίας, η οποία θα κοινοποιηθεί σε όλους τους άλλους ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ, ότι όλες οι σχετικές εσωτερικές διαδικασίες έχουν ολοκληρωθεί

Για το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 8 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Ουγγαρίας

Για το Υπουργείο Άμυνας της Ιταλικής Δημοκρατίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 19 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Ιταλίας

Σημείωση υπογραφής: Το παρόν ΜΚ θα τεθεί σε ισχύ από την ημερομηνία αναγγελίας (με ρηματική διακοίνωση), με την οποία η Ιταλία θα ενημερώνει τα λοιπά συμβαλλόμενα μέρη ότι έχουν ολοκληρωθεί οι διαδικασίες που προβλέπονται από την κύρωση.

Για το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Λετονίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ:

Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Λετονίας

Για το Υπουργείο Εθνικής Άμυνας της Δημοκρατίας της Λιθουανίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 14 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της

Λιθουανίας

Για το Υπουργείο Άμυνας του Βασιλείου της Ολλανδίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 8 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Ολλανδίας

Για το Υπουργείο Άμυνας του Βασιλείου της Νορβηγίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 19 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Νορβηγίας

Για τον Υπουργό Εθνικής Άμυνας της Δημοκρατίας της Πολωνίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 9 Νοεμβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Πολωνίας

Για τον Υπουργό Άμυνας της Δημοκρατίας της Πορτογαλίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 7 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή) Εθνική Στρατιωτική Αντιπροσωπεία της Πορτογαλίας

Για το ρουμανικό Υπουργείο Εθνικής Άμυνας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 7 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Ρουμανίας

Για το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Σλοβακίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 07 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Σλοβακίας

Για το Υπουργείο Άμυνας της Δημοκρατίας της Σλοβενίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 22 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της Δημοκρατίας της Σλοβενίας

Για το Υπουργείο Άμυνας του Βασιλείου της Ισπανίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 7 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της
Ισπανίας

Για το Γενικό Επιτελείο της Δημοκρατίας της Τουρκίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 20 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος της
Τουρκίας

Σημείωση υπογραφής: Οι διατάξεις του παρόντος ΜΚ, οποιαδήποτε τροποποίησή του και οι διατάξεις που αφορούν στη μελλοντική συμμετοχή θα τεθούν σε ισχύ μετά την αναγγελία εκ μέρους της Τουρκίας ότι η εσωτερική διαδικασία επικύρωσης έχει ολοκληρωθεί.

Για το Υπουργείο Άμυνας του Ηνωμένου Βασιλείου της Μεγάλης Βρετανίας και της Βόρειας Ιρλανδίας

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 6 Νοεμβρίου 2009

(υπογραφή-επίσημη σφραγίδα) Εθνικός Στρατιωτικός Αντιπρόσωπος του
Ηνωμένου Βασιλείου

Για το Υπουργείο Άμυνας των Ηνωμένων Πολιτειών της Αμερικής

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 2 Οκτωβρίου 2009

(υπογραφή) PAUL G. SCHAFER, Υποστράτηγος

Αρχηγείο της Ευρωπαϊκής Διοίκησης

Διευθυντής Στρατηγικής, Πολιτικής και Αξιολογήσεων

Για το Ανώτατο Στρατηγείο Συμμαχικών Δυνάμεων της Ευρώπης
(SHAPE)

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 9 Οκτωβρίου 2009

Αρχηγός

Leonardo di MARCO

Υποστράτηγος, ΙΤΑΛΙΑ Α

ΥΠΑΡΧΗΓΟΣ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ

Παράρτημα Α

ΜΚ του NSCC

ΕΥΘΥΝΕΣ ΤΟΥ ΕΘΝΟΥΣ-ΠΛΑΙΣΙΟΥ

1.1 Με την επιφύλαξη της διαθεσιμότητας πόρων για τους σκοπούς αυτούς, το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ θα είναι υπεύθυνο για τα ακόλουθα θέματα σχετικά με το συντονισμό και τη διευκόλυνση των αποφάσεων που αφορούν στο NSCC:

α. Την παροχή κεφαλαίων για τη μόνιμη έδρα του NSCC. Ως έδρα ορίζεται η παροχή εγκαταστάσεων για τουλάχιστον 150 μέλη του προσωπικού και ευλόγως επαρκή σχετική υποδομή και εξοπλισμό, για την εκτέλεση της επιχειρησιακής αποστολής του. Μετά την εν λόγω εγκατάσταση, οι λειτουργικές δαπάνες που αφορούν στις εγκαταστάσεις, η αντικατάσταση του κεφαλαιουχικού εξοπλισμού, συμπεριλαμβανόμενων και των πληρωμών των μισθωμάτων, θα αποτελούν ευθύνη του κοινού προϋπολογισμού, όπως αυτό θα καθορίζεται από το SPRC.

β. Την υποστήριξη του συνολικού συντονισμού, της διευκόλυνσης και της εφαρμογής των αποφάσεων του SACEUR σχετικά με το NSCC.

γ. Τη διευκόλυνση εφαρμογής της αρχικής επάνδρωσης, της χρηματοδότησης και της υποστήριξης του NSCC, μέχρις ότου τεθεί σε ισχύ το Τμήμα XII, παράγραφος 12.4 του παρόντος ΜΚ.

δ. Την παροχή οδηγιών για την ολοκλήρωση διοικητικών θεμάτων, όπως η διοίκηση του προσωπικού, οι προμήθειες, οι υπηρεσίες, καθώς και άλλα θέματα που δεν περιλαμβάνονται στις επιχειρησιακές αποστολές που ανατίθενται από τον SACEUR.

ε. Τη μέριμνα, το συντονισμό και τη διευκόλυνση της υποστήριξης που απαιτείται για το NSCC, όπως εκφράζεται στον εγκεκριμένο πολυεθνικό προϋπολογισμό του NSCC, σε αποζημιωτέα βάση. Οι δαπάνες θα επιμερίζονται σύμφωνα με το Άρθρο XII του ΜΚ.

στ. Τη μέριμνα για τις υπηρεσίες του οικονομικού ελεγκτή, μέσω ενός υφιστάμενου Οικονομικού Ελεγκτή του Στρατηγείου του NATO ή άλλης

ικανοποιητικής ρύθμισης.

ζ. Την παροχή του Πρόεδρου και του Γραμματέα για τις συνεδριάσεις του SPRC.

η. Την ενημέρωση και τη λήψη έγκρισης των ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ για όλες τις δράσεις / διαπραγματεύσεις που αναλήφθηκαν για λογαριασμό τους, σε σχέση με το κοινό προϋπολογισμό.

θ. Την παροχή χρηματοδότησης για συγκεκριμένο αρχικό προσωπικό διοικητικής μέριμνας και υποστήριξης, εκτός αυτού που προβλέπεται στο έγγραφο επάνδρωσης του ΜΚ. Το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ θα χρηματοδοτεί το προσωπικό αυτό μέχρις ότου τεθεί σε ισχύ ο κοινός προϋπολογισμός, οπότε οι ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ (μέσω του SPRC), θα καθορίσουν ποιες θέσεις διοικητικής μέριμνας και υποστήριξης, εκτός από αυτές που προβλέπονται στο έγγραφο επάνδρωσης του ΜΚ, θα χρηματοδοτηθούν από τον κοινό προϋπολογισμό.

Παράρτημα Β**ΜΚ του NSCC****ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ ΔΟΜΗΣ ΚΑΙ ΕΠΑΝΔΡΩΣΗΣ ΤΟΥ NSCC****Αρχές**

1.1 Τα επίπεδα επάνδρωσης του NSCC θα αναθεωρούνται και θα αναπροσαρμόζονται συνεχώς, με βάση μια εκτίμηση των απαιτήσεων της αποστολής και του αριθμού του προσωπικού που διατίθεται από τους ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΕΣ.

1.2 Το SPRC θα εγκρίνει, από κοινού, όλες τις αρχικές προσφορές των ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ, για συμπλήρωση της κατανομής των θέσεων τους ή τις συστάσεις τους για νέες ή τροποποιημένες περιγραφές θέσεων εργασίας. Κατά την πρώτη συνεδρίασή του, το SPRC θα εγκρίνει το αρχικό σύνολο περιγραφών θέσεων εργασίας του NSCC.

1.3 Το προσωπικό που θα επιλέγεται για επάνδρωση του NSCC θα πληροί τις απαιτήσεις των περιγραφών θέσεων εργασίας.

1.4 Όλα τα ΝΕΑ ΜΕΛΗ του ΠΡΟΣΩΠΙΚΟΥ του NSCC θα είναι επιλέξιμα για ανάπτυξη και προσωρινά καθήκοντα, σύμφωνα με την περιγραφή της θέσης εργασίας τους, υπό τους όρους των εθνικών νομοθεσιών και κανονισμών και με την έγκριση του αντίστοιχου NMR ή SNR, για λογαριασμό του ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΟΣ.

Οργάνωση

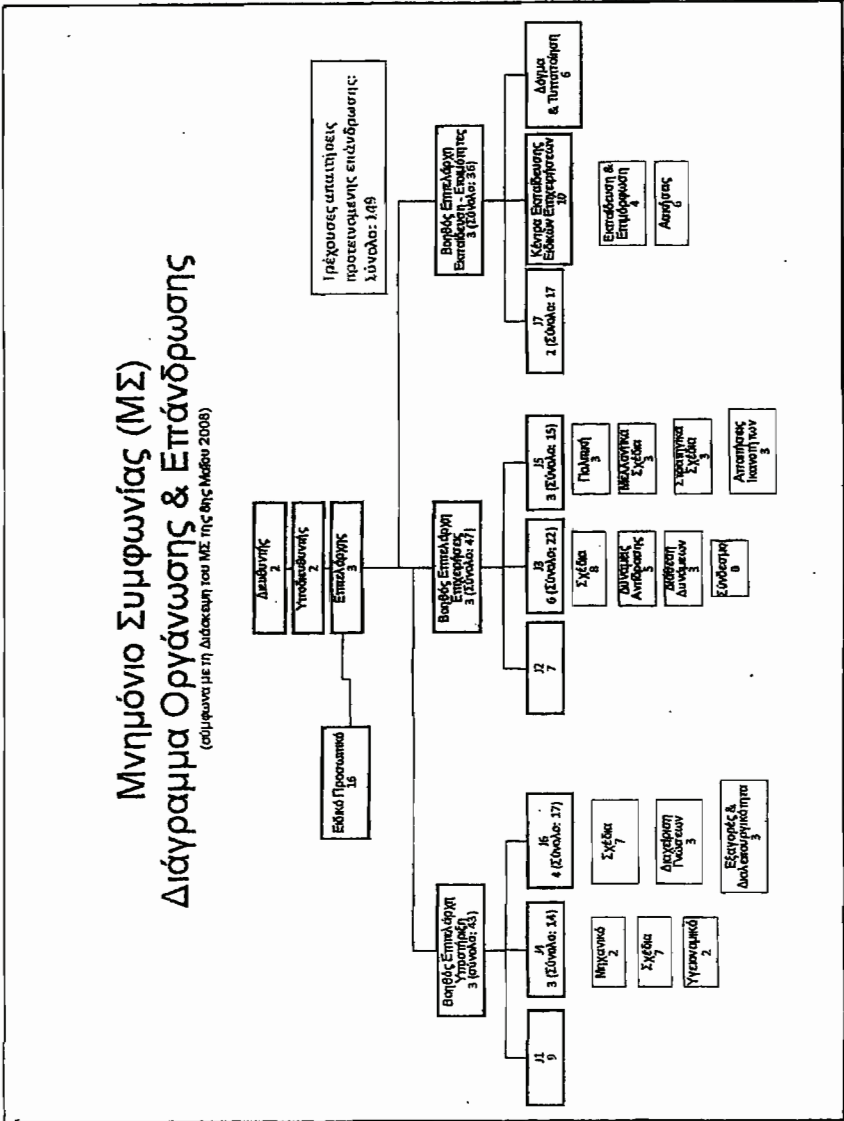
2.1 Η οργάνωση του NSCC θα είναι Πολυεθνική και Διακλαδική, σύμφωνα με το NATO IMSM-0856-2006 και, αρχικά, θα διευθύνεται από έναν αξιωματικό από τις Ηνωμένες Πολιτείες της Αμερικής.

2.2 Η αρχική οργάνωση και το επίπεδο επάνδρωσης του NSCC παρέχονται στη συνέχεια. Η δομή και τα επίπεδα επάνδρωσης αποτελούν μια πρώτη εκτίμηση μόνο και μπορούν να τροποποιηθούν σύμφωνα με τις διαδικασίες που περιγράφονται ανωτέρω.

2.3 Κάθε επιμέρους θέση του Πίνακα Επάνδρωσης του ΜΚ του NSCC (Προσάρτημα 2 του Παραρτήματος Β) θα εκτίθεται λεπτομερώς από μια

Περιγραφή Εργασίας (JD).

Προσάρτημα 1 (Διάγραμμα Οργάνωσης και Επάνδρωσης του ΜΚ του NSCC), Παράρτημα Β
ΜΚ του NSCC



Προσάρτημα 2 (Πίνακας Επάνδρωσης), Παράρτημα Β
ΜΚ του NSCC

Αριθμός Θέσης	Καθήκοντα Θέσης	Βαθμός	Έθνος	Παρατηρήσεις
	Ομάδα Διοίκησης			
Γραφείο Διευθυντή				
1	OSO GXX 0010 Διευθυντής NSCC	OF7/OF8	ΗΠΑ	
2	OSO GXX 0020 Ανώτερος Επικεφαλής Οπλιτών /Προσωπικού	OR9	ΙΤΑΛΙΑ	
Γραφείο Υποδιευθυντή				
3	OSO GXD 0010 Υποδιευθυντής	OF6	ΗΝ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ	
4	OSO GXD 0020 Αξιωματικός Συντονιστής	OF3/OF4	ΛΙΘΟΥΑΝΙΑ	
Αρχηγός				
5	OSO GXC 0010 Επιτελάρχης	OF5	ΗΠΑ	
6	OSO GXX 0030 Βοηθός Επιτελάρχη	OF3/OF4	ΗΠΑ	
7	OSO GXX 0040 Εκτελεστικός Βοηθός Διοίκησης	OF3	ΗΠΑ	

Ειδικό Προσωπικό					
8	OSO GXS 0010	Νομικός Σύμβουλος	OF4	NORBHΓIA	
9	OSO GXS 0020	Αξιωματικός Δημοσίων Σχέσεων	OF4	HΠA	
10	OSO GXS 0030	Βοηθός Δημοσίων Σχέσεων	OF3	HΠA	
11	OSO GXS 0040	Υπαξιωματικός Διοικητικής Μέριμνας (ΔΜ)	OR8	HN. BΑΣΙΛEIO	
12	OSO GXS 0050	Βοηθός (ΔΜ)	OR6	HΠA	
13	OSO GXS 0160	Διοικητικός Βοηθός (ΔΜ)	OR7	HΠA	
14	OSO GXS 0060	Προϊστάμενος Τμήματος Προϋπολογισμού και Προμηθειών	OF4	HΠA	
15	OSO GXS 0070	Διωμόρφωση Προϋπολογισμού	OF2/OF3	HΠA	
16	OSO GXS 0080	Επτελής Αξιωματικός Προμηθειών	OF2/OF3	HΠA	
17	OSO GXS 0090	Βοηθός Εξαγορών	OR7	HΠA	
18	OSO GXS 0100	Προϊστάμενος Τμήματος Υποστήριξης	OF2	HΠA	

19	OSO GXS 0110	Επόπτης Στοιχείου Υποστήριξης	OR6/OR7	HΠΑ	
20	OSO GXS 0120	Επικεφαλής Υποστήριξης Προμηθειών - Στοιχείου Υποστήριξης	OR6/OR8	HΠΑ	
21	OSO GXS 0130	Βοηθός Διοικητικής Μέριμνας - Υποστήριξης	OR6/OR7	HΠΑ	
22	OSO GXS 0140	Διευθυντής Ασφάλειας	OF3	HΠΑ	
23	OSO GXS 0150	Υπαξιωματικός -Βοηθός Διευθυντού Ασφάλειας	OR7	ΓΑΛΛΙΑ	
Υποστήριξη Βοηθός Επιτελάρχη					
24	OSO GSX 0010	Υποστήριξη Βοηθού (Επιτελάρχη)	OF5	ΓΕΡΜΑΝΙΑ	
25	OSO GSX 0020	Αξιωματικός Συντονισμού	OF2/OF3		
26	OSO GSX 0030	Εκτελεστικός Βοηθός	OR6	ΓΕΡΜΑΝΙΑ	
27	OSO HXX 0010	Διευθυντής Ανθρωπίνων Πόρων	OF5	HΠΑ	
28	OSO HXX 0020	Υπαξιωματικός Ανθρωπίνων Πόρων	OR7	ΒΕΛΓΙΟ	
29	OSO HXX 0030	Διοικητικός Υπαξιωματικός	OR6		

30	OSO HXX 0040	Τμηματάρχης Ανθρώπινων Πόρων & Σχεδίων Ετοιμότητας	OF4		
31	OSO HXX 0050	Αξιωματικός Διαχείρισης Ανθρώπινου Δυναμικού	OF3	ΗΠΑ	
32	OSO HXX 0060	Αξιωματικός Σχεδίων Προσωπικού	OF3	ΗΠΑ	
33	OSO HXX 0070	Υπαξιωματικός Δυναμικού	OR6	ΗΝ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ	
34	OSO HXX 0080	Υπαξιωματικός Δυναμικού	OR6	ΓΕΡΜΑΝΙΑ	
35	OSO HXX 0090	Ειδικός Ανθρώπινου Δυναμικού	OR5	ΗΠΑ	
J4 - Διοικητική Μέριμνα					
36	OSO LXX 0010	Διευθυντής Διοικητικής Μέριμνας	OF5	ΙΤΑΛΙΑ	
37	OSO LXX 0020	Υποδιευθυντής Διοικητικής Μέριμνας	OF3 / 4	ΗΝ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ	
38	OSO LXX 0030	Διοικητικός Βοηθός	OR6	ΙΣΠΑΝΙΑ	

Μηχανικό				
39	OSO LEX 0010	Τμηματάρχης Μηχανικού	OF4	ΗΠΑ
40	OSO LEX 0020	Σχεδιαστής Μηχανικού	OF3	ΗΠΑ
Σχέδια Διοικητικής Μέριμνας				
41	OSO LPX 0010	Προϊστάμενος Σχεδίων Διοικητικής Μέριμνας	OF5	ΠΟΛΩΝΙΑ
42	OSO LPX 0020	Επιτελής Σχεδίασης Διοικητικής Μέριμνας	OF4	ΗΝ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ
43	OSO LPX 0030	Επιτελής Σχεδίασης Διοικητικής Μέριμνας	OF3	ΗΠΑ
44	OSO LPX 0040	Επιτελής Σχεδίασης Διοικητικής Μέριμνας	OF2/OF3	ΓΑΛΛΙΑ Πολεμικής Αεροπορίας
45	OSO LPX 0050	Επιτελής Σχεδίασης Διοικητικής Μέριμνας	OF2/OF3	ΗΠΑ
46	OSO LPX 0060	Επιτελής Σχεδίασης Διοικητικής Μέριμνας	OR5	ΗΝ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ

47	OSO LPX 0070	Αξιωματικός Μεταφορών	Μετακινήσεων και	OF2/OF3	ΗΠΑ	
Υγειονομικό						
48	OSO LMX 0010	Ανώτερος Αξιωματικός - Σύμβουλος - Υγειονομικού		OF3/OF4 I	ΗΠΑ	
49	OSO LMX 0020	Αξιωματικός Υποστήριξης	Υγειονομικής	OF3	ΗΠΑ	
J6 Επικοινωνίες						
50	OSO CXX 0010	Διευθυντής Επικοινωνιών		OF4/OF5	ΗΝ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ	
51	OSO CXX 0020	Υπαξιωματικός, Επικοινωνιών		OR8	ΗΝ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ	
52	OSO CXX 0030	Διοικητικός Βοηθός		OR6	ΝΟΡΒΗΓΙΑ	
53	OSO CXX 0040	Ανώτερος Σχεδιαστής Προγραμμάτων Επικοινωνιών & Ετοιμοτήτων		OF4	ΗΠΑ	
Σχέδια Επικοινωνιών						
54	OSO CPX 0010	Κλάδου Σχεδίων και Πολιτικής		OF3 / 4	ΙΣΠΑΝΙΑ	

55	OSO CPX 0020	Σχέδια και Πολιτική	OF3	ΗΠΑ	
56	OSO CPX 0030	Σχέδια και Πολιτική	OR7/OR8	ΓΕΡΜΑΝΙΑ	
57	OSO CPX 0040	Μηχανικός Δικτύων	OF3	ΡΟΥΜΑΝΙΑ	
58	OSO CPX 0050	Τεχνικός Ασφάλειας Πληροφοριών	OF3	ΗΠΑ	
59	OSO CPX 0060	Τεχνικός Συστημάτων Πληροφοριών	OR7	ΚΑΝΑΔΑΣ	
60	OSO CPX 0070	Διευθυντής Συχνότητας	OR7	ΓΑΛΛΙΑ	
Διαχείριση Πληροφοριών (Γνώσεων)					
61	OSO CPN 0010	Προϊστάμενος Κλάδου Διαχείριση Πληροφοριών	OF3	ΗΠΑ	
62	OSO CPN 0020	Διαχείριση Πληροφοριών	OF3	ΗΠΑ	
63	OSO CPN 0030	Διαχείριση Πληροφοριών	OF3	ΗΠΑ	
Προμήθειες και Διαλειτουργικότητα					
64	OSO CMR 0010	Προϊστάμενος Κλάδου Επικοινωνιών, Προμηθειών και Διαλειτουργικότητας	OF3	ΗΠΑ	
65	OSO CMR	Τεχνικός Διαλειτουργικότητας	OF2/OF3	ΗΠΑ	

0020	Επικοινωνιών				
66	OSO CMR 0030	Αξιωματικός CIS Προμηθειών Συστημάτων Πληροφοριών Μάχης και Απαιτήσεων	W03	ΗΠΑ	(μη-Νατοϊκού Βαθμού)
		-- Επιχειρήσεις Βοηθού Επιτελάρχη.			
67	OSO GOX 0010	Βοηθός Επιτελάρχη (Επιχειρήσεων)	OF5	NORBHΓIA ΓΑΛΛΙΑ	(ΕΚ ΠΕΡΙΤΡΟΠΗΣ)
68	OSO GOX 0020	Αξιωματικός Συντονισμού	OF2/OF3	ΓΕΡΜΑΝΙΑ	
69	OSO GOX 0030	Εκτελεστικός Βοηθός	OR6	ΟΛΛΑΝΔΙΑ	
J2-Πληροφορίες					
70	OSO IXX 0010	Διευθυντής Πληροφοριών	OF4	ΗΝ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ	
71	OSO IXX 0020	Συντονιστής Πληροφοριών	OF3/OF4	ΗΠΑ	
72	OSO IXX 0030	Συντονιστής Πληροφοριών	OF3/OF4	ΓΕΡΜΑΝΙΑ	
73	OSO IXX 0040	Συντονιστής Πληροφοριών	OF3/OF4	ΙΣΠΑΝΙΑ	

74	OSO IXX 0050	Συντονιστής Πληροφοριών	OF3/OF4	ΣΛΟΒΑΚΙΑ	
75	OSO IXX 0060	Συντονιστής Πληροφοριών	OF3	ΗΠΑ	
76	OSO IXX 0070	Αξιωματικός Πληροφοριών / Υπαξιωματικός (NCO)	OF3	ΠΟΛΩΝΙΑ	
J3-Επιχειρήσεις					
77	OSO OXX 0010	Διευθυντής Επιχειρήσεων	OF5	ΓΑΛΛΙΑ / (ΕΚ ΝΟΡΒΗΓΙΑ ΠΕΡΙΤΡΟΠΗΣ)	
78	OSO OXX 0020	Υποδιευθυντής Επιχειρήσεων	OF4	ΗΠΑ	
79	OSO OXX 0030	Ανθυπασιστής Επιχειρήσεων	W04/W05	ΗΠΑ	(μη-Νατοϊκού Βαθμού)
80	OSO OXX 0040	Ανθυπασιστής Επιχειρήσεων	OR8 / 9	ΗΝ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ	
81	OSO OXX 0050	Διοικητικός Υπαξιωματικός	OR8	ΤΟΥΡΚΙΑ	
82	OSO OXX 0060	Διοικητικός Βοηθός	OR6	ΟΥΓΓΑΡΙΑ	
Σχέδια Επιχειρήσεων					
83	OSO OCJ 0010	Τμηματάρχης Τμήματος Σχεδίων	OF4	ΙΣΠΑΝΙΑ	

		Επιχειρήσεων.				
84	OSO OCJ 0020	Αξιωματικός Σχεδίων Επιχειρήσεων	OF3/OF4	ΗΠΑ		
85	OSO OCJ 0030	Επιτελής Σχεδιαστής Χερσαίων Επιχειρήσεων	OF2/OF3	ΓΑΛΛΙΑ		
86	OSO OCJ 0040	Επιτελής Σχεδιαστής Χερσαίων Επιχειρήσεων	OR9	ΗΠΑ		
87	OSO OCJ 0050	Επιτελής Σχεδιαστής Αεροπορικών Επιχειρήσεων	OF3	ΗΠΑ		
88	OSO OCJ 0060	Επιτελής Σχεδιαστής Αεροπορικών Επιχειρήσεων	OF2/OF3	ΤΟΥΡΚΙΑ		
89	OSO OCJ 0070	Επιτελής Σχεδιαστής Ναυτικών Επιχειρήσεων	OF2/OF3	ΕΛΛΑΔΑ		
90	OSO OCJ 0080	Επιτελής Σχεδιαστής Ναυτικών Επιχειρήσεων	OF2/OF3	ΙΤΑΛΙΑ		
Αντιμετώπιση Κρίσεων						
91	OSO OCX 0010	Τμηματάρχης	Τμήματος	OF4	ΟΛΛΑΝΔΙΑ	

		Αντιμετώπισης Κρίσεων			
92	OSO OCX 0020	Επιτελής Σχεδίασης Επιχειρήσεων	Ναυτικών	OF3	ΗΠΑ
93	OSO OCX 0030	Επιτελής Σχεδίασης Επιχειρήσεων	Χερσαίων	OF3	ΤΣΕΧΙΑ
94	OSO OCX 0040	Επιτελής Σχεδίασης Επιχειρήσεων	Χερσαίων	OF3/OF4	ΗΠΑ
95	OSO OCX 0050	Επιτελής Σχεδίασης Επιχειρήσεων	Αεροπορικών	OF3/OF4	ΙΤΑΛΙΑ
Δημιουργία Δυνάμεων					
96	OSO OCG 0010	Τμηματάρχης Τμήματος Δημιουργίας Δυνάμεων		OF4	ΝΟΡΒΗΓΙΑ
97	OSO OCG 0020	Σχεδιαστής Επιχειρήσεων		OF3/OF4	ΙΤΑΛΙΑ
98	OSO OCG 0030	Υπαξιωματικός Δημιουργίας Δυνάμεων	Τμήματος	OR9	ΠΟΛΩΝΙΑ
Σύνδεσμοι					

99	OSO OXL 0010	Αξιοματικός - Σύνδεσμος	OF3/OF4	ΕΚΚΡΕΜΕΙ ΑΠΟΦΑΣΗ
100	OSO OXL 0020	Αξιοματικός - Σύνδεσμος	OF3/OF4	ΕΚΚΡΕΜΕΙ ΑΠΟΦΑΣΗ
101	OSO OXL 0030	Αξιοματικός - Σύνδεσμος	OF3/OF4	ΕΚΚΡΕΜΕΙ ΑΠΟΦΑΣΗ
102	OSO OXL 0040	Αξιοματικός - Σύνδεσμος	OF3/OF4	ΕΚΚΡΕΜΕΙ ΑΠΟΦΑΣΗ
103	OSO OXL 0050	Αξιοματικός - Σύνδεσμος	OF3/OF4	ΕΚΚΡΕΜΕΙ ΑΠΟΦΑΣΗ
104	OSO OXL I 0060	Αξιοματικός - Σύνδεσμος	OF3/OF4	ΕΚΚΡΕΜΕΙ ΑΠΟΦΑΣΗ
J5 - Σχεδιασμός και Πολιτική				
105	OSO PXX 0010	Διευθυντής Σχεδιασμού και Πολιτικής	OF5	ΙΣΠΑΝΙΑ
106	OSO PXX 0020	Υποδιευθυντής Σχεδιασμού και	OF4	ΗΠΑ

		Πολιτικής				
107	OSO PXX 0030	Διοικητικός Βοηθός	OR6	ΙΤΑΛΙΑ		
Πολιτική						
108	OSO PPX 0010	Τμηματάρχης Κλάδου Πολιτικής Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων	OF4	ΤΟΥΡΚΙΑ		
108 A	OSO PPX 0015	Επιτελής Σχεδίασης Πολιτικής Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων	OF4	ΓΕΡΜΑΝΙΑ		
109	OSO PPX 0020	Επιτελής Σχεδίασης Πολιτικής Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων	OF3	ΔΑΝΙΑ		
Μελλοντικά Σχέδια						
110	OSO PFX 0010	Τμηματάρχης Μελλοντικών Σχεδίων	OF4	ΤΣΕΧΙΑ / ΓΑΛΛΙΑ	ΤΣΕΧΙΑ μέχρι το 2011 και, στη συνέχεια, ΓΑΛΛΙΑ	
111	OSO PFX 0020	Επιτελής Σχεδίασης Μελλοντικών Σχεδίων	OF4	ΚΑΝΑΔΑΣ		
112	OSO PFX 0030	Επιτελής Σχεδίασης Μελλοντικών	OF3	ΤΣΕΧΙΑ		

		Σχεδίων			
Στρατηγικά Σχέδια.					
113	OSO PLX 0010	Τμηματάρχης Στρατηγικής Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων	OF4	ΗΠΑ	
114	OSO PLX 0020	Επιτελής Σχεδίασης Στρατηγικής Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων	OF4	ΙΣΠΑΝΙΑ	
115	OSO PLX 0030	Επιτελής Σχεδίασης Στρατηγικής Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων	OF3/OF4	ΗΝ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ	
Απαιτήσεις Ικανοτήτων					
116	OSO PCX	Προϊστάμενος Κλάδου Απαιτήσεων Ικανοτήτων	OF4	ΟΛΛΑΝΔΙΑ	
117	OSO PCX 0020	Επιτελής Σχεδίασης Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων	OF3/OF4	ΠΟΛΩΝΙΑ	
118	OSO PCX 0030	Επιτελής Σχεδίασης Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων	OF3/OF4	ΙΤΑΛΙΑ	
Βοηθός Επιτελάρχη (Εκπαίδευση και Ετοιμότητα)					

119	OSO GTX 0010	Βοηθός Επιτελάρχης (Εκπαίδευσης και Ετοιμότητας)	OF5	ΙΤΑΛΙΑ	
120	OSO GTX 0020	Αξιωματικός Συντονισμού	OF2/OF3	ΙΤΑΛΙΑ	
122	OSO GTX 0040	Διοικητικός Υπαξιωματικός	OR8	ΓΑΛΛΙΑ	
119a	OSO GTA 0010	Διευθυντής Εκπαίδευσης, Επιμόρφωσης & Ασκήσεων	OF4	ΗΠΑ	
121	OSO GTX 0030	Διοικητικός Υπαξιωματικός	OR6	ΕΛΛΑΔΑ	
	Εκπαίδευση και Επιμόρφωση				
129	OSO GTt 0010	Τμηματάρχης Τμήματος Εκπαίδευσης και Επιμόρφωσης	OF4	ΓΕΡΜΑΝΙΑ	
130	OSO GTt 0020	Υποτμηματάρχης Τμήματος Εκπαίδευσης και Επιμόρφωσης	OF4	ΙΣΠΑΝΙΑ	
131	OSO GTt 0030	Επιτελής Σχεδίασης Εκπαίδευσης και Εκπαιδευτής (ΣΕ)	OF3/OF4	ΠΟΡΤΟΓΑΛΙΑ	

132	OSO GTt 0040	Επιτελής Σχεδίασης Εκπαίδευσης & εκπαιδευτής (Π.Α)	OF3	ΗΠΑ	
	OSO GTt				
133	0050	Επιτελής Σχεδίασης Εκπαίδευσης & Εκπαιδευτής (Π.Ν)	OF3	ΓΕΡΜΑΝΙΑ	
134	OSO GTt 0060	Επιτελής Σχεδίασης Εκπαίδευσης & Εκπαιδευτής (Πληροφοριών)	OF3	ΒΟΥΛΓΑΡΙΑ	
135	OSO GTt 0070	Επιτελής Σχεδίασης Εκπαίδευσης & Εκπαιδευτής	OF3	ΝΟΡΒΗΓΙΑ	
136	OSO GTt 0080	Επιτελής Σχεδίασης Εκπαίδευσης & Εκπαιδευτής	OR8	ΣΛΟΒΕΝΙΑ	
137	OSO GTt 0090	Επιτελής Σχεδίασης Εκπαίδευσης & Εκπαιδευτής	OR8	ΗΠΑ	
Ασκήσεις					
138	OSO GTE 0010	Τμηματάρχης Τμήματος Ασκήσεων	OF4	ΡΟΥΜΑΝΙΑ	

139	OSO GTE 0020	Επιτελής Σχεδιαστής Επιχειρήσεων	OF3	HΠΑ	
140	OSO GTE 0040	Επιτελής Σχεδιαστής Επιχειρήσεων	OF3	ΛΙΘΟΥΑΝΙΑ	
141	OSO GTE 0050	Επιτελής Σχεδιαστής Επιχειρήσεων	OF3	HΠΑ	
142	OSO GTE 0060	Επιτελής Σχεδιαστής Επιχειρήσεων	OF3	ΤΟΥΡΚΙΑ	
143	OSO GTX 0050	Διοικητικός Βοηθός	OR6	ΙΣΠΑΝΙΑ	
Κέντρα Εκπαίδευσης Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων, Εκτίμησης - Αξιολογήσεις					
144	OSO GTS 0010	Τμηματάρχης Εκπαίδευσης Κέντρων Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων, Αξιολόγησης και Εκτιμήσεων	OF4	HΠΑ	
145	OSO GTS 0020	Υποτμηματάρχης Τμήματος	OF3/OF4	ΙΣΠΑΝΙΑ	ΙΣΠΑΝΙΑ έως τον Ιούλιο του 2010 και, στη συνέχεια, ΟΥΓΓΑΡΙΑ
146	OSO GTS 0030	Συντονιστής Κέντρων Εκπαίδευσης Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων	OF3/OF4	HΠΑ	

147	OSO GTD 0020	Διοικητικός Βοηθός	OR7	ΟΛΛΑΝΔΙΑ	
148	OSO GTD 0050	Συντονιστής Ανάπτυξης Κέντρων Εκπαίδευσης Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων	OF4	ΗΝ. ΒΑΣΙΛΕΙΟ	Πολεμικής Αεροπορίας
149	OSO GTD 0060	Συντονιστής Ανάπτυξης Κέντρων Εκπαίδευσης Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων.	OF3 / 4	ΒΕΛΓΙΟ	
150	OSO GTD 0070	Συντονιστής Ανάπτυξης Κέντρων Εκπαίδευσης Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων.	OF20F / 3	ΛΕΤΟΝΙΑ	
151	OSO GTE 0030	Συντονιστής Ανάπτυξης Κέντρων Υγειονομικής Εκπαίδευσης Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων.	OF4	ΗΠΑ	
152	OSO GTE 0070	Συντονιστής Ανάπτυξης Κέντρων Εκπαίδευσης Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων.	OR8	ΙΤΑΛΙΑ	

153	OSO GTE 0080	Συντονιστής Εκπαίδευσης Επιχειρήσεων.	Ανάπτυξης Δυνάμεων Ειδικών	Κέντρων Ειδικών	OR7	ΤΣΕΧΙΑ *	*Ισχύει από το 2011
Δόγμα και Τυποποίηση							
123	OSO GTD 0010	Τμηματάρχης Τυποποίησης	Δόγματος και		OF4	ΕΛΛΑΔΑ	
124	OSO GTD 0030	Επιτελής Δόγματος			OF4	ΗΠΑ	
125	OSO GTD 0040	Σχεδιαστής Δόγματος			OF4	ΠΟΛΩΝΙΑ	
126	OSO GTD 0080	Σχεδιαστής Προτύπων			OF3	ΓΑΛΛΙΑ	
127	OSO GTD 0090	Σχεδιαστής Προτύπων			OR7/OR8	ΗΠΑ	
128	OSO GTD 0100	Σχεδιαστής Προτύπων			OF3	ΗΠΑ	

Παράρτημα Γ

ΜΚ του NSCC

ΟΡΟΙ ΑΝΑΦΟΡΑΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΝΩΤΕΡΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΠΟΡΩΝ ΤΟΥ NSCC

Ορισμοί και Αναφορές

1.1 Η ΑΝΩΤΕΡΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΠΟΛΙΤΙΚΗΣ ΚΑΙ ΠΟΡΩΝ (SPRC) είναι η αρμόδια επιτροπή για την εξέταση και λήψη αποφάσεων σχετικά με τα θέματα πολιτικής και πόρων που προκύπτουν από το τμήμα του προϋπολογισμού του NSCC το οποίο θα επιμεριστεί μεταξύ των ΣΥΜΜΕΤΕΧΟΝΤΩΝ και για την επίλυση των ζητημάτων που προκύπτουν από τη διαχείριση αυτού του τμήματος του προϋπολογισμού του NSCC. Το SPRC θα είναι, επίσης, υπεύθυνο για τις μεταβολές στην επάνδρωση του NSCC, σύμφωνα με το Παράρτημα Β.

1.2 Δευτερεύουσα τεχνική επιτροπή (π.χ., η Οικονομική Επιτροπή) είναι οποιαδήποτε επιτροπή ή ομάδα εργασίας δημιουργείται από το SPRC. Οι δευτερεύουσες τεχνικές επιτροπές θα παρέχουν συστάσεις στο SPRC, οι οποίες θα λαμβάνουν τη μορφή αποφάσεων, όταν εγκριθούν από το SPRC, σύμφωνα με την παράγραφο 2.5 στη συνέχεια.

1.3 Το SPRC και οι δευτερεύουσες τεχνικές επιτροπές του θα χρησιμοποιούν την αγγλική γλώσσα, σε όλα τα έγγραφα και τις επικοινωνίες.

Συγκρότηση

2.1 Κάθε ΥΠΟΓΡΑΦΩΝ θα ορίζει έναν εκπρόσωπο στο SPRC και σε οποιαδήποτε δευτερεύουσα τεχνική επιτροπή που το SPRC μπορεί να συστήσει.

2.2 Κάθε ΥΠΟΓΡΑΦΩΝ μπορεί να συμβουλευέται τους δικούς του εμπειρογνώμονες, οι οποίοι μπορούν να συμμετέχουν σε οποιοσδήποτε συζητήσεις σε συνεδριάσεις του SPRC ή των δευτερευουσών τεχνικών επιτροπών.

2.3 Ο Πρόεδρος και ο Γραμματέας του SPRC θα παρέχονται από το ΕΘΝΟΣ-ΠΛΑΙΣΙΟ. Ο Πρόεδρος και ο Γραμματέας δεν θα έχουν δικαίωμα ψήφου στο SPRC.

2.4 Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC και / ή ο εκπρόσωπός του θα παρίστανται στο SPRC, αλλά δεν θα έχουν δικαίωμα ψήφου.

2.5 Το SPRC θα καθορίζει την οργάνωση και τον εσωτερικό κανονισμό του, ακολουθώντας τις ακόλουθες γενικές αρχές:

α. Το SPRC θα συνέρχεται σε τακτά χρονικά διαστήματα, τουλάχιστον μία φορά ετησίως, προκειμένου να μπορεί να ασκεί τα καθήκοντά του και το συντομότερο δυνατό, σε απάντηση συγκεκριμένου αιτήματος από οποιονδήποτε ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΑ ή από το NSCC.

β. Οι αποφάσεις του SPRC θα είναι ομόφωνες. Το SHAPE θα ψηφίζει μόνο για θέματα που αφορούν την οργανωτική δομή και τις περιγραφές θέσεων εργασίας.

2.6 Ο Πρόεδρος του SPRC έχει την ευθύνη να διασφαλίζει ότι η προβλεπόμενη ημερήσια διάταξη και τα δικαιολογητικά έγγραφα θα αποστέλλονται σε όλους τους ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ τουλάχιστον 30 ημέρες πριν τις συνεδριάσεις του SPRC.

Εξουσίες

3.1 Το SPRC θα είναι υπεύθυνο για:

α. Την έγκριση του ετήσιου πολυεθνικού κοινού προϋπολογισμού και τη θεώρηση, ως κατευθυντήριο σχεδιασμού, του μεσοπρόθεσμου οικονομικού σχεδίου. Οι προϋπολογισμοί θα υποβάλλονται τουλάχιστον 30 ημέρες πριν, με επαρκή στοιχεία ώστε να επιτρέπουν στα έθνη να κατανοήσουν πλήρως ποιες δραστηριότητες του προϋπολογισμού χρηματοδοτούνται και γιατί. Τα έθνη θα δικαιούνται, πάντοτε, να ζητήσουν πρόσθετες πληροφορίες για τις δραστηριότητες του προϋπολογισμού.

β. Την εξέταση και την επίλυση των ζητημάτων που προκύπτουν από τη διαχείριση του εν λόγω προϋπολογισμού.

γ. Την έγκριση οποιωνδήποτε οικονομικών δραστηριοτήτων υπερβαίνουν

οποιοδήποτε Θεσπισμένο Οικονομικό Όριο (EFLs) μπορεί να ορίσει το SPRC.

δ. Την έγκριση της ετήσιας οικονομικής κατάστασης.

ε. Την έγκριση των ελέγχων που διενήργησε το Διεθνές Συμβούλιο Ελεγκτών για το ΝΑΤΟ (IBAN), για τον κοινό προϋπολογισμό του NSCC και τις δαπάνες του.

στ. Τη λήψη αποφάσεων σχετικά με τις προτεινόμενες τροποποιήσεις για τα Παραρτήματα Β, Ε και ΣΤ του ΜΚ.

ζ. Την εξέταση και τη διαπραγμάτευση με τα ΑΙΤΟΥΝΤΑ ΕΘΝΗ των όρων των Πράξεων Προσχωρήσεως και τη σύσταση της σύναψής τους στους ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ. Στο πλαίσιο των διαπραγματεύσεων συμπεριλαμβάνεται και ο καταλογισμός τελών ένταξης για τα ΑΙΤΟΥΝΤΑ ΕΘΝΗ.

η. Την έγκρισή του αρχικού συνόλου των περιγραφών θέσεων εργασίας του NSCC κατά την πρώτη συνεδρίασή του.

3.2 Δεδομένου ότι το SPRC δεν είναι μόνιμο όργανο, καμία απόφαση δεν θα λαμβάνεται με σιωπηρές διαδικασίες.

Παράρτημα Δ

ΜΚ του NSCC

ΟΡΟΙ ΑΝΑΦΟΡΑΣ ΤΟΥ ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ ΤΟΥ NSCC

1.1 Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC είναι υπεύθυνος να διασφαλίζει ότι θα παρέχεται στον SACEUR και στους υφιστάμενους διοικητές του ACO έγκαιρη και αποτελεσματική ενημέρωση σχετικά με το σχεδιασμό, την επάνδρωση και τη διεξαγωγή των Ειδικών Επιχειρήσεων.

1.2 Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC αναφέρει στον SACEUR σε σχέση με επιχειρησιακά θέματα και στο SPRC για οικονομικά, χρηματοδοτικά και άλλα, συναφή με το SPRC, θέματα.

1.3 Τα καθήκοντα του ΔΙΕΥΘΥΝΤΗ του NSCC είναι:

α. Κατευθύνει όλες τις πτυχές υποστήριξης των Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO, συμπεριλαμβανόμενης και της πολιτικής, της συγκρότησης δυνάμεων, της διαλειτουργικότητας και της εκπαίδευσης συμμαχικών Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων.

β. Συντονίζει με το SHAPE και το Εθνικό Αρχηγείο του Συμμάχου έθνους την ανάπτυξη της πολιτικής και των διαδικασιών των Δυνάμεων Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO.

γ. Αλληλεπιδρά με το Αρχηγείο του SACT, μετά από προηγούμενο συντονισμό με το SHAPE, σε θέματα μετασχηματισμού (δόγμα, διδάγματα, κ.λπ.), που σχετίζονται με τις Δυνάμεις Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO.

δ. Διευθύνει και εποπτεύει τις δραστηριότητες όλων των στοιχείων του NSCC.

ε. Εκτελεί άλλα συναφή καθήκοντα, σύμφωνα με τις οδηγίες.

1.4 Ο ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ του NSCC ενημερώνει σχετικά με τις δραστηριότητες πολιτικής, προϋπολογισμού και επιχειρήσεων που αναλαμβάνονται από το NSCC και θα ενημερώνει το SPRC για μελλοντικές προϋπολογιστικές και επιχειρησιακές ενέργειες.

Παράρτημα Ε

ΜΚ του NSCC

Υπόδειγμα Πράξης Προσχώρησης:

ΠΡΑΞΗ ΠΡΟΣΧΩΡΗΣΗΣ

ΓΙΑ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ ΣΤΟ ΜΝΗΜΟΝΙΟ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ ΜΕΤΑΞΥ

(ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΩΝ)

ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗ ΣΥΣΤΑΣΗ, ΤΗΝ ΟΡΓΑΝΩΣΗ, ΤΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ, ΤΗΝ
ΑΣΦΑΛΕΙΑ, ΤΗ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗΝ ΕΠΑΝΔΡΩΣΗ
ΤΟΥ

ΣΥΝΤΟΝΙΣΤΙΚΟΥ ΚΕΝΤΡΟΥ ΕΙΔΙΚΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΤΟΥ ΝΑΤΟ
(NSCC)

Ο Γραμματέας / Υπουργός / Υπουργείο Άμυνας / Γενικό Επιτελείο τ.....

Αφού αποφάσισε να συμμετάσχει στην οργάνωση, τη διοίκηση, την
ασφάλεια, τη χρηματοδότηση και την επάνδρωση του Συντονιστικού
Κέντρου Ειδικών Επιχειρήσεων του ΝΑΤΟ (NSCC),

ΕΠΙΛΕΓΕΙ ΝΑ ΣΥΜΜΕΤΑΣΧΕΙ ΩΣ ΣΥΜΜΕΤΕΧΩΝ ΚΑΙ ΝΑ ΤΗΡΕΙ
ΤΗ ΣΥΜΦΩΝΙΑ ΠΟΥ ΣΥΝΗΦΘΗ ΣΤΟ:

«Μνημόνιο Κατανόησης» μεταξύ τ.....(

ΥΠΟΓΡΑΦΟΝΤΕΣ)
σχετικά με τη σύσταση, την οργάνωση, τη διοίκηση, την ασφάλεια, τη
χρηματοδότηση και την επάνδρωση του Συντονιστικού Κέντρου Ειδικών
Επιχειρήσεων του ΝΑΤΟ, το οποίο τέθηκε σε ισχύ την..... ημέρα τ.....

Υπεγράφη σε ένα πρωτότυπο, στην αγγλική γλώσσα.

Για το Γενικό Γραμματέα / Υπουργό / Υπουργείο Άμυνας / Γενικό
Επιτελείο

.....(Όλοι οι Συμμέτοχοι)

Ημερομηνία ::.....

Για το Γενικό Γραμματέα / Υπουργό / Υπουργείο Άμυνας / Γενικό
Επιτελείο των.....(Εντασσόμενος Συμμετέχων)

Ημερομηνία:

Παράρτημα ΣΤ

ΜΚ του NSCC

Σύντμηση	Έννοια
AACP-1	Συμμαχικές Πρακτικές Εξαγορών, Έκδοση Αριθμός 1
AAP-6	Συμμαχικές Διοικητικές Εκδόσεις Αριθμός 6, Γλωσσάριο Όρων και Ορισμών του NATO
AC/35-D/2001	Οδηγία για την Σωματική Ασφάλεια της Επιτροπής Ασφαλείας του NATO
ACCI	Αντυπληροφορίες Συμμαχικής Διοίκησης
ACO	Συμμαχική Διοίκηση Επιχειρήσεων
AD 45-1	Οδηγία ACO 45-1, Διοίκηση και Διαχείριση Προσωπικού
AD 65-3	Οδηγία ACO 65-3, Πολιτική Αντυπληροφοριών στο ACO
CM 49	(2002) Ασφάλεια εντός του Βορειοατλαντικού Συμφώνου
CFF	Πρόσκληση για Καταβολή Κεφαλαίων
CJTF	Συνδυασμένες Κοινές Δυνάμεις
EFL	Θεσπισμένα Οικονομικά Όρια
IBAN	Διεθνής Ελεγκτική Επιτροπή για το NATO
IMHQ	Διεθνές Στρατιωτικό Αρχηγείο
MC 128 / 5	Έγγραφο της Στρατιωτικής Επιτροπής 128 / 5, Πολιτική Καθοδήγηση για τις Πληροφορίες του NATO
MC 167	Έγγραφο της Στρατιωτικής Επιτροπής 167, Δημοσιοποίηση Διαβαθμισμένων και Αδιαβάθμητων Στρατιωτικών Πληροφοριών του NATO σε μη-Νατοϊκά Έθνη και Οργανισμούς

MC 317	Εγγραφο της Στρατιωτικής Επιτροπής 317, Η Δομή των Δυνάμεων του NATO
MC 534	Εγγραφο της Στρατιωτικής Επιτροπής 534, Έννοια του Κέντρου Συγκέντρωσης Πληροφοριών
MK	Μνημόνιο Κατανόησης
NAC	Βορειοατλαντικό Συμβούλιο
NATO	Οργανισμός Βορειοατλαντικού Συμφώνου
MKO	Μη Κυβερνητική Οργάνωση
NRF	Δύναμη Αντίδρασης του NATO
NSCC	Συντονιστικό Κέντρο Ειδικών Επιχειρήσεων του NATO
Πρωτόκολλο του Παρισιού	Πρωτόκολλο σχετικά με το Καθεστώς του Διεθνούς Στρατιωτικού Αρχηγείου
PO 98	(2005) Αναθεωρημένη Πολιτική Χρηματοδότησης για μη σύμφωνες με το Άρθρο 5 Νατοϊκές Επιχειρήσεις
SACEUR	Ανώτατος Συμμαχικός Διοικητής της Ευρώπης
SHAPE	Ανώτατο Στρατηγείο Συμμαχικών Δυνάμεων της Ευρώπης
SOCEUR	Διοίκηση Ειδικών Επιχειρήσεων της Ευρώπης
SOF	Δυνάμεις Ειδικών Επιχειρήσεων
SOFA	Συμφωνία σχετικά με το Καθεστώς των Δυνάμεων
SNR	Ανώτερος Εθνικός Εκπρόσωπος
SPRC	Ανώτερη Επιτροπή Πολιτικής και Πόρων
USEUCOM	Ευρωπαϊκή Διοίκηση των Ηνωμένων Πολιτειών

Παράρτημα Ζ

ΜΚ του NSCC

ΕΡΜΗΝΕΥΤΙΚΗ ΔΗΛΩΣΗ

ΣΧΕΤΙΚΑ

ΜΕ ΤΟ ΜΝΗΜΟΝΙΟ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ (ΜΚ)

ΟΣΟΝ ΑΦΟΡΑ

ΣΤΗΝ ΙΔΡΥΣΗ, ΤΗΝ ΟΡΓΑΝΩΣΗ, ΤΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ, ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ,

ΤΗ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗΝ ΕΠΑΝΔΡΩΣΗ

ΤΟΥ

ΣΥΝΤΟΝΙΣΤΙΚΟΥ ΚΕΝΤΡΟΥ ΕΙΔΙΚΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΤΟΥ ΝΑΤΟ
(NSCC)

Οι διατάξεις του παρόντος Μνημονίου Κατανόησης δεν έχουν ως στόχο την αμφισβήτηση της καταγγελίας του Πρωτοκόλλου των Παρισίων, σχετικά με το καθεστώς του Διεθνούς Αρχηγείου, με ημερομηνία 28 Αυγ. 1957, που αποφασίστηκε από τη Γαλλία την 30ή Μαρτίου 1966.

Οι Στρατηγικές διοικήσεις του ΝΑΤΟ και οι υφιστάμενες διοικήσεις τους, δεν δικαιούνται να χρησιμοποιούν τη νομική τους ικανότητα για λογαριασμό της Γαλλίας. Έτσι, οι διεθνείς δεσμεύσεις που έχουν αναληφθεί από τις Στρατηγικές Διοικήσεις δεν είναι νομικά δεσμευτικές για τη Γαλλική Δημοκρατία, εφόσον δεν ορίζεται διαφορετικά από αυτό το συμβαλλόμενο μέρος.

ΑΔΙΑΒΑΘΜΗΤΟ ΕΓΓΡΑΦΟ ΤΟΥ ΝΑΤΟ

ΤΟΥΡΚΟΣ ΕΘΝΙΚΟΣ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΣ

S.H.A.P.E.-B-7010

Τηλ...: (065) 44 3982

ΘΕΜΑ: ΜΝΗΜΟΝΙΟ ΣΥΜΦΩΝΙΑΣ (ΜΚ) ΓΙΑ ΤΗ ΣΥΣΤΑΣΗ, ΤΗΝ ΟΡΓΑΝΩΣΗ, ΤΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ, ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ, ΤΗ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗΝ ΕΠΙΑΝΔΡΩΣΗ ΤΟΥ ΣΥΝΤΟΝΙΣΤΙΚΟΥ ΚΕΝΤΡΟΥ ΕΙΔΙΚΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΤΟΥ ΝΑΤΟ.

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 20 Οκτώβριου 2009

Ο Επικεφαλής του Τουρκικού Γενικού Επιτελείου εγκρίνει το εν λόγω έγγραφο με την εξής επιφύλαξη:

Το παρόν Μνημόνιο Κατανόησης (ΜΚ) θα τεθεί σε ισχύ κατά την ημερομηνία της τελευταίας αναγγελίας από τα Συμβαλλόμενα Μέρη, εγγράφως και διά της διπλωματικής οδού, σχετικά με την ολοκλήρωση των αντίστοιχων εσωτερικών διαδικασιών, για το σκοπό αυτό.

(υπογραφή) Attila GURDERE

Υποπτέραρχος

NMR ΤΟΥΡΚΙΑ

(επίσημη σφραγίδα)

ΑΔΙΑΒΑΘΜΗΤΟ ΕΓΓΡΑΦΟ ΤΟΥ ΝΑΤΟ

ΠΡΟΣΑΡΤΗΜΑ

Στο Μνημόνιο Κατανόησης που αφορά

ΣΤΗΝ ΙΔΡΥΣΗ, ΤΗΝ ΟΡΓΑΝΩΣΗ, ΤΗ ΔΙΟΙΚΗΣΗ, ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ,
ΤΗ ΧΡΗΜΑΤΟΔΟΤΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗΝ ΕΠΑΝΔΡΩΣΗ ΤΟΥ
ΣΥΝΤΟΝΙΣΤΙΚΟΥ ΚΕΝΤΡΟΥ ΕΙΔΙΚΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΤΟΥ ΝΑΤΟ
(NSCC)

Το Ανώτατο Στρατηγείο Συμμαχικών Δυνάμεων της Ευρώπης,

Αφού σημείωσε ότι το Βορειοατλαντικό Συμβούλιο (NAC) ενέκρινε, στις 24 Σεπτεμβρίου του 2009, με αναφορά στο ΡΟ (2009) 0135-AS1, την αναδιοργάνωση του NSCC ως Αρχηγείου Ειδικών Επιχειρήσεων του ΝΑΤΟ (NSHQ) στο SHAPE και όσον αφορά στο παρόν Μνημόνιο Κατανόησης, τονίζει, σύμφωνα με την εν λόγω απόφαση του NAC, ότι η επάνδρωση του NSHQ θα βασίζεται σε εκείνη του NSCC. Τα συμμετέχοντα έθνη θα συνεχίσουν να επανδρώνουν το NSHQ, ως οργανισμό του ΜΚ,

Τα συμμετέχοντα έθνη θα συνεχίσουν να χρηματοδοτούν το NSHQ ως πολυεθνικό οργανισμό, σύμφωνα με το ΜΚ του NSCC,

Το NSHQ παραμένει ένα Στρατιωτικό Όργανο του ΝΑΤΟ, με διεθνές καθεστώς, σύμφωνα με το CM (69) 22, με ημερομηνία 19 Μαΐου 1969,

Το NSHQ θα συνεχίσει να εξαρτάται άμεσα από τον SACEUR για θέματα ειδικών επιχειρήσεων και να συνδιατάσσεται με το SHAPE, ως οργανισμός του ΜΚ επιχορηγούμενος από το Έθνος-Πλαίσιο,

Οι αναπροσαρμογές στην επάνδρωση του NSCC και οι δαπάνες επανασύστασης του κέντρου, ως NSHQ, θα ρυθμιστούν από το Έθνος-Πλαίσιο, σε συνεργασία με τους συμμετέχοντες.

(υπογραφή) για τον:

Karl-Heinz Lather

Στρατηγός, ΓΕΡΜΑΝΙΑ

Αρχηγός

ΗΜΕΡΟΜΗΝΙΑ: 9 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ 2009

Άρθρο δεύτερο

Η ισχύς του παρόντος νόμου αρχίζει από τη δημοσίευσή του στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως και του Μνημονίου Κατανόησης, που κυρώνεται, προσωρινά από της υπογραφής και οριστικά από την ολοκλήρωση των Συνταγματικών διαδικασιών και των προϋποθέσεων του τμήματος XVIII αυτού.

Παραγγέλλομε τη δημοσίευση του παρόντος στην Εφημερίδα της Κυβερνήσεως και την εκτέλεσή του ως νόμου του Κράτους

Αθήνα, 2 Σεπτεμβρίου 2011

Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑΣ

ΚΑΡΟΛΟΣ ΓΡ. ΠΑΠΟΥΛΙΑΣ

ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ

ΕΞΩΤΕΡΙΚΩΝ

ΕΥΑΓΓΕΛΟΣ ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ

ΣΤΑΥΡΟΣ ΛΑΜΠΡΙΝΙΔΗΣ

ΕΘΝΙΚΗΣ ΑΜΥΝΑΣ

ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ, ΔΙΑΦΑΝΕΙΑΣ ΚΑΙ
ΑΝΘΡΩΠΙΝΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ

ΠΑΝΑΓΙΩΤΗΣ ΜΠΕΓΛΙΤΗΣ

ΜΙΛΤΙΑΔΗΣ ΠΑΠΑΪΩΑΝΝΟΥ

Θεωρήθηκε και τέθηκε η Μεγάλη Σφραγίδα του Κράτους.

Αθήνα, 5 Σεπτεμβρίου 2011

Ο ΕΠΙ ΤΗΣ ΔΙΚΑΙΟΣΥΝΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ

ΜΙΛΤΙΑΔΗΣ ΠΑΠΑΪΩΑΝΝΟΥ



* 0 1 0 0 1 9 3 0 6 0 9 1 1 0 1 1 2 *

ΑΠΟ ΤΟ ΕΘΝΙΚΟ ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΟ

ΚΑΠΟΔΙΣΤΡΙΟΥ 34 * ΑΘΗΝΑ 104 32 * ΤΗΛ. 210 52 79 000 * FAX 210 52 21 004